

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao Kantoor: Conscientiesteg: 27-29 • Hoofdredacteur F. Verhorst, tel. 23138 • Telefoon, Redac. . 23858 Advertentie: 23550 Abonnementen en Bezorging: 24399

Watersnoodramp te Amsterdam

8.000 mensen dakloos; snelle evacuatie in sneeuw

Sterke mannen dragen bejaarden en kinderen

Een verslaggever van het A.N.P. seinde gisteren vanuit het overstromde gebied te Amsterdam:

Een bijzonder trieste aanblik bood vanmorgen Tuindorp-Oostzaan, besneeuwd daken en in de straten het steeds stijgende water, waarin een krachtige stroom stond. Het beeld geleek op dat van de Wieringermeer, toen dat tijdens de bezetting was geïmundeerd. In de eerste ochtenduren was de toestand nog zeer onoverzichtelijk. De hulpverlening van de bedreigde bewoners concentreerde zich voornamelijk op de plaats waar de Meteorweg uit het Tuindorp omhoog komt en

overgaat in de Klaprozenweg. De eerste hulp kwam van de buurtbewoners, later ook van politiepersoneel en arbeiders van de scheepbouwmaatschappij. Enkele platte vrachtwagens door tractoren getrokken reden als eerste het overstromde Tuindorp binnen om de bewoners, vooral de ouderen en moeders met kinderen, uit hun woningen te halen. Velen waren reeds door het ijskoude water met in allerlei bijeengeteerde kleding en kostbaarheden weg getrokken. Het steeds wassende water noopte de redders zich 's ochtends verder terug te trekken.

Tegen 10.30 uur kon op groter schaal de evacuatie ter hand worden genomen. Met bussen werden de bewoners naar het dokcomplex in de omgeving gebracht. Ziekten en gebrekkigen werden met ziekenauto's vervoerd. Talloze helpende handen hielpen de gevluchte bewoners over planken uit de bootjes op de wal.

Mannen met tieslaarzen droegen bejaarden, moeders, kleine kinderen en babies naar de wachtende auto's en bussen. Het Leger des Heils verscheen met een wagen beladen met gamellen hete koffie voor de in drijfmatie kleding verkleumde slachtoffers. Ondanks hun overhaaste vlucht hadden talrijke geëvacueerden hun huisdieren meegenomen. Enkele mannen hadden nog kans gezien kippen uit hun hok te halen en met de angstige dieren onder hun armen kwamen zij aan. Anderen hadden kanaries in kooitjes meegenomen. In vele boten hielden agenten met portofoons contact met de radiowagens van de politie, zodat steeds de bussen klaar stonden als de boten aankwamen om de mensen snel af te voeren. De politie hield de aanvoerwegen naar het bedreigde gebied vrij.

De dijkdoorbraak langs het Noordzeekanaal heeft geen slachtoffers gemaakt, maar de artsen vrezen, dat zich talrijke gevallen van longontsteking zullen voordoen onder de inwoners van Tuindorp-Oostzaan, die uit hun woningen moesten worden geëvacueerd.

De materiële schade is aanzienlijk en zal pas nadat het water is weggepompt met enige mate van juistheid kunnen worden vastgesteld.

Affaire Pinay

Nemen meer ministers ontslag?

Als gevolg van het heengaan van minister Pinay zijn donderdag in Parijs twee belangrijke politieke vergaderingen gehouden. De ministers in het kabinet Debré, die lid zijn van de onafhankelijke partij, waarvan Pinay de leider is, hebben beraadslaagd evenals de christen-democratische ministers. De christen-democraten — de volkrepubliceinen — vormen de derde partij in Frankrijk. Er is nog niets bekend gemaakt over het resultaat van de besprekingen, maar waarnemers in Parijs menen dat twee onafhankelijke ministers — Max Flechet (buitelandse economische zaken) en Valéry d'Estaing (onderminister voor financiën) spoedig het voorbeeld van Pinay zullen volgen en ontslag zullen nemen.

Men verwacht niet dat de christen-democratische ministers ontslag zullen nemen.

Het gat, dat in de dijk van een arm van het noordzeekanaal is geslagen, waardoor, zoals gemeld, het westelijk deel van Amsterdam-Noord is ondergelopen, heeft zich verbreed tot ruim 70 meter. Er staat een enorme zuiging, waardoor het gat slechts tot op 100 meter kan worden benaderd. Met man en macht wordt echter gewerkt om het gat te dichten. Om één uur gistermiddag was in Amsterdam het water in Tuindorp Oostzaan zo hoog gestegen, dat slechts de daken van de geparkeerde auto's nog te zien waren.

Onafzienbaar is de watervlakte die men van de Dijk af voor zich ziet en men vraagt zich af hoe hoog de totale schade wel zal zijn. Volgens vele slachtoffers had een zeer tijdige waarschuwing de bewoners in staat hebben gesteld zich eerder in veiligheid te brengen.

Na een spoedvergadering van het Amsterdamse gemeentebestuur met de minister van binnenlandse zaken, werd er meer vernomen van de omvang van de ramp. Het overstromde gebied is ca. 450 ha groot. Het gat in de dijk zal eerst in de komende dagen gedicht kunnen worden.

Volgens een voorlopige schatting zijn 8.000 personen dakloos geworden. In totaal staan 2700 huizen in het oude en nieuwe gedeelte van het Tuindorp-Oostzaan min of meer onder water.

Naar schatting zal zestig procent van het aantal getroffen personen bij familie onderdak vinden, zodat de gemeente voort de taak staat huisvesting te vinden voor circa 3.000 personen.

Na overleg met de directeur-generaal voor de scheepvaart is besloten het in de Amsterdamse haven op non-actief liggende voormalige emigrantenschip, de „Zuidkruis" onmiddellijk uit te rusten en beschikbaar te stellen voor het opnemen van 750 personen. In de twee jeugderbergen kunnen 350 mensen een tijdelijk verblijf vinden. Het Sint Rosacomplex aan het Hagedoorplein kan worden ingericht voor circa 600 mensen.

Een telegram van de getroffen aan de burgemeester om een dienst in te stellen ten einde uit de woningen in het rampgebied kleding en andere eigendommen op te halen, moest verlopig negatief worden beantwoord vanwege de grote moeilijkheden, die zulk een organisatie met zich brengt.

In de loop van de middag kwamen steeds meer roeiboten bij de dijk terug met berichten dat sommige bewoners, in de meeste gevallen oude mensen, weigeren hun woning te verlaten. Op de dijk hoort men het publiek daarover met verbazing spreken. Hoe eerder de oude van dagen gered worden, zo meent men, hoe beter. De meesten van hen zijn zelfs verstoken van enig voedsel, zij zullen ongetwijfeld in ernstige moeilijkheden komen, wanneer ze niet gered worden.

Weinig heeft men tot nu toe vernomen van het vee dat overigens voor een groot deel in veiligheid is gebracht. Het meeste vee bevond zich tussen Tuindorp-Oostzaan en Zaandam. Ongetwijfeld is een deel, en zeker het pluimvee, jammerlijk omgekomen. Een grote varkensstapel en ook vele koeien zijn echter tijdig de dijk opgejaagd.

Het „Fonds Watersnood Amsterdam", dat reeds in het jaar 1916 dateert, zal hulp bieden aan de gedupeerden van de overstroming. Bijdragen voor dit fonds kunnen worden gestort op girorekening 768.

H.M. de koningin volgt van uur tot uur de gebeurtenissen in de overstromde polder en laat zich voorlichten over hetgeen voor de getroffen wordt gedaan.

Van alle kanten wordt hulp gegeven.

Los Angeles

Dillon: Zaak wordt met zorg bestudeerd

De Amerikaanse onderminister van buitenlandse zaken Dillon, heeft de Nederlandse minister van buitenlandse zaken, mr. J. M. A. H. Luns, toegezegd de tussen beide landen hangende luchtvaartproblemen „met zorg te bestuderen". Dillon heeft in de gesprekken die minister Luns in Parijs met hem over dit onderwerp heeft gevoerd, voorts te toezegging gedaan, dat de V.S. in deze geen beslissing zullen nemen, vóór dat hij in Washington terug zal zijn.

De kwestie zou nog verder door minister Luns met de heer Dillon worden besproken.

boden: de marine en het leger (pontoniers) met vletten en andere boten, de gemeente Amsterdam met de bekende rondvaartboten. (Vervolg naar pagina 5).

Oberländer ter verantwoording geroepen

De west-Duitse minister van vluchtelingen zaken, minister prof. dr. Theo 'Or Oberländer, „vluchtte" tijdens een enorme oploop in de Haagse Lange Poten in zijn zwarte auto, die zich nauwelijks een weg door de menigte kon banen. Tegen een baaiard van fotoflitslichten had minister Oberländer maar één afweermiddel: een krant.

De west-Duitse minister verscheen in Grandhotel „centraal" voor een internationale onderzoekcommissie van oud-verzetstrijders, dat hem twee en een halfuur lang verhoorde over de vreselijke historie van 7 juli 1941 in Lemberg, waar 34.000 mensen om het leven werden gebracht.

Prof. Oberländer, later directeur van het „Ostram Forschungs-instituut in Konigsbergen", was in 1941 commandant van het Duits-Oekraïense bataljon „Nachtigall", dat Lemberg bezette in gemeene zaak met de Oekraïense Bandera-nationalisten. (De leider Bandera werd twee jaar geleden in München vergiftigd).

Voordat de Russen wegtrokken hebben zij, blijkens ooggetuigen, vele gevangenen neergeschoten. Nadien hebben de Bandera-nationalisten, die een sterk antisemitische inslag hadden, vreselijk onder communisten, joden en zakenlieden van Lemberg huisgehouden. De vraag voor het tribunaal is, in welke mate het „Nachtigall"-bataljon van de Duits en Russisch sprekende kapitein Oberländer aan de slachting heeft deelgenomen, en welke verantwoordelijkheden daarvoor op de huidige minister Oberländer (voor vluchtelingen zaken) rusten.

De commissie van onderzoek in Den Haag werd op verzoek van de west-Duitse organisatie van oud-verzetstrijders samengesteld uit mr. Hans Capellen (Oslo), Ole Bjorn (Kopenhagen), prof. dr. Flor Peters (Antwerpen), mr. Kurt Schock (Zwitserland) en de heer K. R. van Staal uit Heemstede, adviseur van de vereniging ex-politieke gevangenen (Expog).

Naast zes andere getuigen werd minister Oberländer twee en een half uur diepgaand ondervraagd. Voor zijn documentatie gebruikte de minister zijn dagboeken en andere documenten. Het tribunaal beschikt over tal van verklaringen en geluidsbanden.

Aangenomen kan worden, dat minister Oberländer is gebleven bij zijn verklaring, dat op 7 juli 1941, toen hij Lemberg binnentrok, de stad rustig was en dat de slachting toen reeds achter de rug moet zijn geweest. Daar tegenover staan, zo is

Jacob Malik, de gewezen Russische ambassadeur in Londen, zal bij zijn terugkeer te Moskou worden belast met de functie van vice-minister van buitenlandse zaken, zo heeft een woordvoerder van de Russische ambassade te Londen meegedeeld.

Laatste eer



In een eenvoudige rouwkamer lag het stoffelijk overschot van de bekende Franse schrijver Albert Camus opgebaard. Vele bewonderaars van de geniale man hebben een laatste groet gebracht.

Chroesjtsjef trompettert:

Genoeg wapens om aanvaller van de aarde weg te vagen

De Sovjet-minister-president, Chroesjtsjef, heeft donderdag op een bijeenkomst van de Opperste Sovjet in een rede van 3 uur meegedeeld dat de Sovjet-strijdkrachten met 1.200.000 man zullen worden ingekrompen maar genoeg kern- en raketwapens zullen hebben om een eventuele aanval van de aardbodem weg te vagen. Hij gaf te verstaan dat hij dit punt als argument zal gebruiken op de aanstaande topconferentie.

Het militaire potentieel van de Sovjet-Unie zal in geen enkel opzicht worden verzwakt, zei hij.

De strijdkrachten zijn voor een groot deel overgegaan op raket-kernwapens.

De regering stelt voor de strijdkrachten eenzijdig te beperken, aldus Chroesjtsjef.

De Sovjet-Unie zal niet overgaan tot hervatting van de proeven als het westen geen nieuwe kernwapenproeven neemt.

Door de toename van de Sovjet-raketten hebben de Sovjet-luchtmacht en -marine hun vroegere betekenis verloren.

De Sovjet-Unie zal haar kern- en raketwapens blijven verbeteren tot dat ze worden verboden bij een internationale overeenkomst.

Uit Moskou wordt gemeld dat aangenomen wordt dat de verzakking van de Westerse campagne „tot bevrijding van de onvrije volkeren van oost-Europa" een van de omstandigheden is geweest die de Russen ertoe hebben gebracht met dit plan tot beperking van de strijdkrachten te komen.

De door Chroesjtsjef genoemde cijfers zijn — zoals gisteren reeds gemeld — de eerste officiële opgaven van de sterkte van de Sovjet-strijdkrachten sedert het begin van de revolutie. De publikatie thans, na jarenlange geheimhouding, bewijst dat de Sovjet-deskundigen, evenals hun collega's in het westen, van oordeel zijn dat het aantal manschappen in het tijdperk van de geleide projectielen niet zo belangrijk meer is.

Chroesjtsjef's voorstel is ook bedoeld, zo meent men in Moskou, om op de topconferentie een verweer te hebben tegen bezwaren van wettelijke zijde over de sterkte van de Russische strijdkrachten in Europa.

Het afzwaaien van 1.200.000 man, waarschijnlijk in de naaste toekomst, zal ook van grote betekenis zijn voor de economie van de Sovjet-Unie.

In de hoofdstad van de Sovjet-Unie is men van oordeel dat de rede van Chroesjtsjef zeer zal spreken tot de volken van de Aziatische landen die Chroesjtsjef binnenkort zal bezoeken. In deze landen zal men ongetwijfeld van oordeel zijn dat deze inkrimping zal leiden tot een grotere hulpverlening van de zijde van de Sovjet-Unie.



Bezorgdheid blijft

Het „state department" heeft donderdag verklaard met belangstelling kennis te hebben genomen van de Russische bekendmaking tot inkrimping van de strijdkrachten. Deze vermindering zou een van de oorzaken van de bestaande spanningen in de wereld kunnen wegnemen.

De bekendmaking kwam niet onverwacht daar de Sovjet-Unie evenals andere moderne landen thans in een positie is dat zij meer kan veroveren op nieuwe wapens.

In dit verband heeft Chroesjtsjef er de nadruk op gelegd dat de voorgestelde vermindering op geen enkele wijze de huidige kracht van de Russische wapens zou aantasten.

De Sovjet-Unie en communistisch China hebben de grootste parate legers ter wereld. Dit feit is een voortdurende bron van bezorgdheid geweest voor die landen die ernstig een oplossing zoeken voor de gevaren die de wapenwedloop met zich brengt.

De V.S. van hun kant hebben, niet in 1960, maar direct na de oorlog het grootste deel van hun strijdkrachten die 12,3 miljoen man omvatten, gedomobiliseerd. Met het oog op de communistische agressie werd het aantal strijdkrachten later verhoogd en dit bedraagt nu ongeveer 2,5 miljoen man.

Evenals bij vorige eenzijdige Russische bekendmakingen kan de voorgestelde vermindering slechts worden opgevat als een aanduiding, „omdat er geen doelmatige controle mogelijk is".

In Parijs en Britse kringen is men van mening dat de aangekondigde vermindering der strijdkrachten meer spectaculair lijkt dan zij in werkelijkheid is. Het bezit van machtige moderne wapens dwingt de westelijke landen waakzaam te blijven, zo zei men.

In west-Duitse regeringskringen werd de bekendmaking van Chroesjtsjef verwelkomd. Maar men zou er de voorkeur aan geven als deze vermindering tot stand kwam binnen het kader van controleerbare overeenkomsten.

In Italiaanse rechtse politieke kringen legt men vooral de nadruk op het sensationele karakter van de bekendmaking over nieuwe wapens welke bekendmaking de Sovjet-Unie schijnt te willen gebruiken als belangrijke troef op de komende topconferentie. De centrumpartijen zijn terughoudend over de waarde van een eenzijdige en oncontroleerbare ontwapening, gekoppeld aan de bedreiging die de bekendmaking over de produktie van nieuwe wapens met zich meebrengt.

De Cubaanse minister van buitenlandse zaken, Raul Roa, die momenteel te Cairo vertoeft, heeft volgens Radio Cairo meegedeeld, dat president Nasser van de Verenigde Arabische Republiek een uitnodiging heeft aanvaard voor een bezoek aan Cuba.

Er is nog geen datum voor het bezoek vastgesteld.

Spreek ik met de Amigoe?



„Ik vind die flamingo's op Bonaire fijne vooruitstrevende beesten", aldus een schaterlachende abonnee. „In de Amigoe van 13 januari staat namelijk dat deze bijzondere dieren met een snelheid van 160 km per uur vliegen. Mijn conclusie is dat ze een klein straalandrivinkje hebben."

„Dat is mijn fout mijnheer. Het moet natuurlijk 60 km. per uur zijn." „En ik was nog wel jaloers op die flamingo's, want de maximum snelheid van mijn autootje is maar 130 km...."

De N.V. Curaçose Dokmaatschappij geeft dezer dagen een cocktailparty op Piscadera. Ter kennismaking met de nieuw benoemde directeur ir. Th. A. Gerritzen en diens echtgenote.

Vandaag viert Huize Helena haar tienjarig bestaan. Tien jaar geleden werd daar de eerste baby geboren Edwina Florans. Naar haar moeder „Helena" werd het huis genoemd.

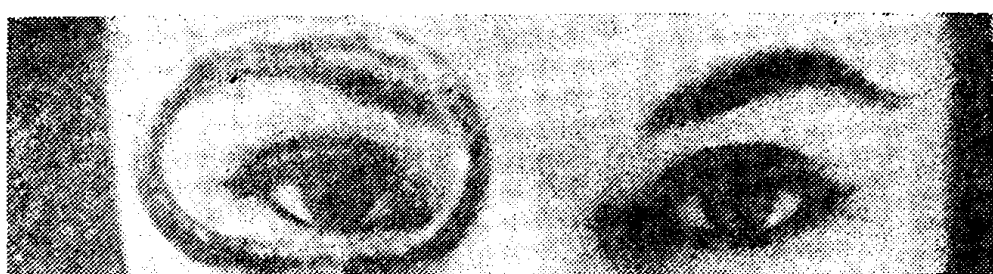


Dit is Niels Augusta. 14 januari heeft hij aan de St. Gerardus Majella Kweekschool te Dongen (Nederland) zijn hoofdakte behaald.

Op zaterdag 23 januari in de namiddag om vier uur zal de eerste steen gelegd worden voor de Antilliaanse Verffabriek. Deze plechtigheid zal worden verricht door Z.K.H. Prins Bernhard op het fabrieksterrein op Zeelandia aan het einde van de Asteroidenweg.

Wilt u voor het volgende geschreven-buitengewoon poëtische telefoon- (Vervolg naar pag. 3)

visie op het wereldgebeuren



Drievoudig vredesplan

Uit Eisenhower's jongste en laatste jaarlijkse boodschap aan het Congres spreekt een vurig verlangen naar een verbetering van het internationale politieke klimaat. Over een jaar zal hij het Witte Huis moeten verlaten, omdat een president van de V.S. tegenwoordig niet langer dan acht jaar aan het bewind kan blijven. In de twaalf maanden, die hem nog ter beschikking staan, wil hij zich tot het uiterste inspannen om het oorlogsgevaar af te wenden.

Vooral sinds de dood van Dulles is Eisenhower persoonlijk een steeds belangrijker rol gaan spelen in het diplomatieke verkeer van de V.S. met de bondgenoten, de Sovjet-Unie en de neutrale wereld. Sinds enkele maanden legt hij op het gebied van de Amerikaanse buitenlandse politiek een uitzonderlijke activiteit aan de dag door bijv. lange en hoogst vermoeiende buitenlandse reizen te maken. Eisenhower is tot de overtuiging gekomen, dat het grote oorlogse conflict tussen oost en west in het huidige stadium vraagt om het persoonlijk optreden van de president van de Verenigde Staten, de hoogste vertegenwoordiger van een der tweemo gendheden, die in laatste instantie de wereldpolitiek be-



palen. De Amerikaanse president hoopt in 1960 zijn grote tegenspeler Chroesjtsjef ervan te kunnen overtuigen, dat de wapenwedloop van de twee grote blokken niet langer voort kan gaan, en dat er een (Vervolg naar pagina 2.)

Politie

Hulp bij verhuizen

Gisteravond kwam een vrouw bij de politie assistentie vragen, omdat er in haar woning een vechtpartij aan de gang was tussen haar man en haar neef, die heel vriendelijk had aangeboden om te komen helpen verhuizen. Van die goede voornemens kwam niet veel van terecht; de heren gaven de voorkeur aan een robuuste vechten. De politie wist de gemoederen te bedaren en hield vervolgens bij de verhuizing een oogje in het zeil.

Om tien voor twaalf 's morgens trachtte de bestuurder van een pick-up zijn wagen te wringen in de file, die langzaam de Koninklijke Emmabrug opeend. Door deze manoeuvre werd een personenauto gedwongen plotseling te stoppen, wat weer tot gevolg had, dat een daarachter rijdende vrachtwagen op de personenauto botste. Door de schok rolde een hoeveelheid meubelen uit de laadbak van de vrachtauto boven op de motorkap van een taxi, die het tenslotte ook niet helpen kon. En dat alleen omdat één bestuurder van één pick-up zijn beurt niet kon afwachten.

Een ongeval, dat zich aanvankelijk ernstig liet aanzien, gebeurde gisteravond op de Schotlegatweg, waar de bestuurder van een personenauto onhandig een bocht naar rechts trachtte te maken. In plaats daarvan schoot de wagen met vrij grote snelheid de rijbaan op en botste tegen een op de middenbaan staande lichtmast. Hierbij werd de bestuurder uit de auto geslingerd; de wagen steed door en kwam eindelijk bij de afsluiting van het Shell-complex tot stilstand. Zowel auto als lichtmast werden vernield; een schoorsteen brak af juist op het moment, dat een personenauto passeerde; de lichte kap van de auto werd geheel vernield. De bestuurder van de eerste wagen werd naar het ziekenhuis overgebracht. Zijn toestand liet zich

eerst zorgwekkend aanzien; achteraf blijkt, dat de man er wonder boven wonder redelijk is afgekomen.

In het Sint Elisabethsgasthuis werd eveneens een 45-jarige metselaar opgenomen, die 's morgens tijdens het werk was komen te vallen. De man werkte voor een aannemersmaatschappij op het Shell-terrein. Meer dan vijf meter boven de grond was hij bezig met het metselen van een betonnen vloer. Terwijl hij de vloer aan het glad strijken was, schoof hij stukje bij beetje achteruit; hij vergiste zich in de afstand en viel omhoog. Met een schedelbasisfractuur is hij naar het ziekenhuis overgebracht.

Aan de Goslieweg brandde een alleenstaand keukengebouwje af, doordat een kerotite-stoof vlam vatte. In korte tijd stonden zowel de keukens als het aangrenzende berghek in lichterlaasje. De brandweer van Rio Canario heeft het bluswerk verricht; veel te redden viel er echter niet.

Een Venezolaans zelschip tenslotte, dat gisterocht omstreeks twee uur de haven van Willemstad uitvoer, is ter hoogte van Jantihof op de rotsen gelopen en lek geslagen. Een sterke stroom, gepaard gaande met windstille waren er de oorzaak van. De vijf bemanningsleden konden met hun bezittingen worden gered. Men heeft goede hoop de boot vlot te kunnen trekken.

En nog wat „klein goed“. Assistentie 13 maal; processen-verbaal 73; 6 aanrijdingen veroorzaakten een schade van f 4270,—.

Hato: Vliegtuigen aangekomen 13, vertrokken 15.

Passagiers aangekomen 94, vertrokken 90, transitio 103.

In de haven: Vrachtschepen aangekomen 9, vertrokken 7; zelschepen aangekomen 6, vertrokken 6; tankschepen aangekomen 14, vertrokken 11; passagiers aangekomen 16, vertrokken 17, transitio 1228.

Confectiefabriek op Bonaire

Statenlid Abraham stelt scherpe vragen

Het lid der Staten, de heer J. A. ABRAHAM heeft de Minister van Sociale en Economische Zaken de navolgende vragen gesteld.

1. Is de Minister op de hoogte van de sociale toestanden, die er heersen in de op Bonaire gevestigde Bonaire Confectie Fabriek?

2. Zo ja, kan de Minister dan mededelen waaraan het te wijten is dat onder bedreiging met ontslag de werknemers gedwongen worden overwerk te verrichten?

3. Is het de Minister bekend, dat er voor het minste en geringste bij bovengenoemde fabriek boetes worden geheven en altijd onder het lager personeel, die, vooral gezien het reeds lage loonpeil van die groep van werknemers, uit den boze zijn?

4. Is de Minister niet van oordeel, dat de oplegging van deze boetes, welke als misbruik van macht dienen te worden aangemerkt, a-sociale toestanden schept, welke niet bevorderlijk kunnen zijn voor de normale uitvoering van de arbeid?

5. Wil de Minister onverwijld de nodige stappen nemen teneinde aan deze ongewenste en verwerpelijke toestanden een einde te maken?

6. Is het de Minister bekend, dat door de leiding van voorgenomde fabriek machines worden bemakt?

steld, kortgeleden zelfs een ter waarde van ongeveer f 4.000,—.

Ant. Crt., welke nimmer aan het doel beantwoorden en als oud ijzer in de opslagplaats liggen?

7. Is de Minister niet van oordeel, dat dergelijke uitgaven, welke de begroting van de Nederlandse Antillen onnodig verzwaren, getuigen van gemis aan de primaire beginselen van inzicht en ervaring, welke degene die de bestelling plaatst tenslotte moet bezitten?

8. Is het de Minister bekend, dat er eveneens door bovengenoemde leiding 2.000 naalden werden besteld, welke bestelling eveneens „misplaatst“ was en dat de naalden nu onbruikbaar zijn?

9. Is de Minister voorts ervan op de hoogte, dat aan voorgenomde leiding onlangs een behoorlijke salarisverhoging werd toegekend, terwijl het lagere personeel jarenlang op hetzelfde loonpeil blijft staan?

10. Is de Minister niet van oordeel, dat er slechts van verhoging van het inkomen sprake kan zijn daar waar er naar behoren werk wordt verricht en eveneens op de voet van billijkheid, rechtvaardigheid en evenredigheid?

11. Wil de Minister dan zo spoedig mogelijk overgaan tot benoeming van een plaatselijke, deskundige kracht, zodat voorgenomde onregelmatigheden onmiddellijk onder zijn aandacht kunnen worden gebracht en voorts de nodige stappen nemen om aan deze niet verantwoorde toestanden een einde te maken?

Rattenplaag bij de grens van Pakistan

Tienduizenden ratten zijn een tiental dorpen in de buurt van Paletwat, nabij de Pakistaanse grens, binnengevallen en hebben de 16.000 inwoners van deze plaatsen aan de rand van de hongersnood gebracht. Hoeveel in elk dorp dagelijks duizenden ratten worden gedood, hebben de knaagdieren alle rijst-, mais-, katoen-, groente- en fruitoest opgevreten. De langstaartende beestjes die bewoners als de voorraadrijst, die de regering dringend naar de hongerige bevolking heeft moeten sturen.

De ratten zijn een groot probleem in de Pakistaanse grensgebieden. Ze veroorzaken enorme schade aan de landbouw en de voedselvoorziening. De regering wordt verzocht de situatie te onderzoeken en de bevolking te helpen.

Paus over de katholieke actie

Paus Johannes XXIII heeft ter gelegenheid van het veertigjarig bestaan van de afdeling voor de vrouwelijke jeugd van de Italiaanse Katholieke Actie, de aard, de doelen en het Apostolaat van de Katholieke Actie uiteengezet. De Paus herinnerde eraan, dat hij vijftig jaar in dienst van deze ledenorganisatie heeft gewerkt.

De Katholieke Actie, aldus de Paus, heeft haar rechtmatige plaats in de werkzaamheden van de kerk door een edelmooitje maar niet in het oog lopende activiteit.

Paus Johannes verklaarde, dat de organisatie een steun voor de kerkelijke hiërarchie en een weerspiegeling van ordelijke en gedisciplineerde eenheid moet zijn.

De Paus verklaarde in een radio-rede ter gelegenheid van de dag van het gezin, dat „het geheim van de ware vrede, de wederzijdse en duurzame harmonie, de volgzzaamheid van de kinderen en het bloeien van goede gewoonten gelegen is in de voortdurende ruime navolging van de vriendelijkheid, bescheidenheid en zachtaardigheid van het Gezin van Nazareth“.

West-Duitsland Opnieuw „zuivering“

De eerste ministers van de tien Westduitse staten hebben gisteren de kwestie van de anti-semitische incidenten in West-Duitsland besproken op een vergadering van de commissie voor buitenlandse zaken van de Bondsraad. De Westduitse minister van buitenlandse zaken, Von Brentano, woonde de vergadering bij.

Een lid van het Westberlijnse gemeentebestuur heeft verklaard, dat leraren, in het bijzonder geschiedsleraren opnieuw gezuiverd zullen worden en speciale instructies zullen krijgen. Een groep geschiedkundigen zal in alle schoolbibliotheken sporen naar boeken, die in de nazi-periode zijn gepubliceerd.

Een rechtbank te Münster heeft donderdag een bouwvakarbeider tot tien maanden gevangenisstraf veroordeeld wegens het maken van anti-semitische opmerkingen.

Aanbesteding

Bestek nummer 372
Het bouwen van een toiletgebouw met bijkomende werken bij de Vrijhandelzone aan de Rijkseenhedsboulevard.

Er waren zes inschrijvers:
1. S. Leer - C. Pieterella f. 11125,—
2. J. B. Troeman 11200,—
3. N.V. Bouw Bedrijf de „West“ 11400,—

4. Caribbean Corp. Corp. 15400,—
5. N.V. Cur. Dok Mij 18350,—
6. Bouw bedrijf A. C. Clark 10980,—
(ingeleverd na sluiting van de bus)

Banking Openbare Werken bedroeg fl. 14000,—.

VOOR DE VERZORGING VAN UW HAAR
Richard Hudnut!

Engels
RIVERINA-STOFFEN
wasecht - kleurecht
ADVANCE PATRONEN
Casa de Lannoy
t.o. 't Postkantoor

LAATSTE L.P. HITS
• Alfredo Sadel
„Caminos de mi tierra“
(Orq. Mario Soares)
• Jose Enrique Sarabia
Ven. muziek
BENAR SALES

Denkt aan onze
White Rock
glazen campagne

Alles voor het onderhoud van Uw auto:
■ Alle soorten polish & was
■ Poetskatoen, Poets- en zeem-lappen
■ Vloermatten (ook voor Euro-pese auto's) en tal van andere artikelen.
DAVID CAPRILES & CO.
Firestone Service Store
Oranjestraat 66

LA GANCA
HORMONEX
schoonheidsserum
Prinsenstraat 63
en.... U hebt slechts 7 druppels per dag nodig!
Telefoon 11334

Baby plastic en glazen ZUIGFLESSEN
bij BAMBI

La Estrella — S. Pimsler
Heerenstraat 30
DAMES-WINTERKLEDING
voet verlet

GESLOTEN
wegens inventaris
DE JONGH'S
SPORTHUIS
Suffisantweg 18
op 12 - 13 en 14 jan. '60
Breedestraat (O.)
op 18 - 19 - 20 en 21 jan. '60

TE KOOP
• zirk., eetk., slaapk. meublement.
• Lopers
• kledoi
• kastjes, enz.
Na 10.00 uur
Wittew. 30A boven
telefoon 23855

TE HUUR
Gem. WONING
vanaf 31 maart t/m
15 okt. '60
Pandmaweg 1

„CINELANDIA“ HEDEN VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 JAN. OM 7 en 9 N.M.
ZONDAG 17 OM 8.30 N.M. — GRANDIOSO PREMIERE!
„TITANIC“ — De ramp welke de gehele wereld ontroerde! Verfilm zoals het werkelijk gebeurde!

THE TITANIC...
THE GREATEST SEA-DRAMA IN LIVING MEMORY
FILMED AS IT REALLY HAPPENED!
KENNETH MORE.
A NIGHT TO REMEMBER
Screenplay by Eric Ambler Produced by William MacQuay Directed by Roy Baker
In het Engels met Spaanse tekst. Realistisch... Autentiek!
f. 1.50 - f. 0.90. Kinderen geen toegang

„ROXY“ Heden VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 JAN. OM 7.00 en 9.00 N.M.
ZONDAG 17 OM 8.30 N.M. — PREMIERE van een Franse film in „Cinemascope“ met: BRIGITTE BARDOT in:
„LA FEMME ET LE PANTIN“
(DE DANSERES VAN DE DUIVEL)

In het Frans met Hollandse tekst. Verfilm in Eastmancolor!
Met: o.a. Antonio Vilar - Dario Moreno
f. 2.00 - f. 1.25. Kinderen geen toegang

PAS ONTVANGEN
Millers Falls
electrische
★ ZAGEN - BOREN - VIJLEN
SCHAVEN enz. enz.
ideaal voor knutselaars
Tevens: • SCHUURSCHIJVEN
(ook 220 V)

Caribbean Hardware
Roodeweg 182
Telefoon 23864

Sherwin Williams.
DE KONING IN HET RIJK DER KLEUREN.
Uitstekende VERFSOORTEN voor alle doeleinden
bij:
C.T.C. Otrabanda en C.T.C. Metropolis
Roodeweg Heerenstraat

HET HERDENKINGS-COMITE
van de
HONDERDSTE
STERFDAG
van
MGR M. J. NIEWINDT
heeft de eer alle belangstellenden uit te nodigen tot de
kranslegging
bij het standbeeld van
Mgr Niewindt
op ZONDAG, 17 JANUARI a.s.
te 10.30 v.m.

Wait papa...
Here is the
MAGGI Seasoning!
For tastier, more appetizing Salads, Fish, Meats, Soups and Gravies, just add MAGGI Seasoning.
Everything tastes better... with MAGGI Seasoning!
MAGGI Seasoning

AGENDA Bioscopen

VRIJDAG

Cinelandia 7.00 en 9.00 uur:
„The Titanic“, in het engels met Spaanse tekst.

Roxy 7.00 en 9.00 uur:
„La femme et le pantin“, „De danseres van de duivel“. In het Frans met Hollandse tekst

West-End 7.00 en 9.00 uur:
„Reprisal“ in het engels met Spaanse tekst.

Caribe 8.00 uur:
„La mafia del crime“

Royal 8.00 uur:
„Island in the sun“.

ZATERDAG

Caribe 8.00 uur:
6.30 „Bold frontiers man“.
8.00 „Zombies of Maru Tau“

Roxy 7.00 en 9.00 uur:
„Initiation of Live“.
Theater Saffraan

„Apache woman“ in het engels met Spaanse tekst.

ALLERLEI VRIJDAG

Cinetruck:
Voorstelling op Dein.

9.00-12.00 — 15.00-18.00 Tentoonstelling „Galerie de Boog“ Plaza Piar.

Opening van de teken en schilderstudio in de Raderstraat.

ZATERDAG

Cine-truck:
Voorstelling op West Punt.
Voetbal:

10.00: SHOC 2 - Centro Dominguito 2 (SHOC terrein).

10.00: Riverside 2 - Vesta 2 (Stadion).

10.00: Jong Holland 2 - S.U.B.T. 2 (J. Holl. terrein)

10.00: Scherpenheuvel 2 - Jong Colombia (Scherpenheuvel).

EMMASTAD

WACHTDIENST

SAH Curacao N.V.
Kantoor open 7.00—23.30, tel. 2307
J.N.F. Jung, 23.30—7.00, tel. 3008
b.g.g. 2400

Afdeling Personeel
12.00 u. - 07.30 u. A.H. Becker
Grebbeinweg 36, Tel. 0-13029, b.g.g. Tel. 2400.

MATERIALEN DIENST
P. Berends Tel. 2869, b.g.g. Tel. 2400
S.M.-Rider/Scheffer Tel. 2400
G.H. v. Leeuwen Tel. 2054, b.g.g. Tel. 2400.

Theater Asiento
Het Bezoek van prinses Beatrix aan Amerika. Kindervoorstelling.

visie op het wereldgebeuren

Verslag van de 12e vergadering van de Verenigde Naties, die op 14 september 1959 in Genève plaatsvond. De vergadering was de eerste van een reeks van vergaderingen, die de Verenigde Naties in 1959 en 1960 zullen houden.

Weg gevonden moet worden om de ondraaglijke internationale spanning te verminderen. De toestand, zoals die nu bestaat van twee tot de tanden gewapende machtige staten, die elkaar niet vertrouwen, is al te gevaarlijk.

President Eisenhower houdt, bli-kens zijn rede, rekening met „de mogelijkheid van het aanbreken van een tijdperk van verminderde spanning in de Amerikaans-Russische betrekkingen“. Zijn hoopvolle verklaring is gebaseerd op recente uitspraken van de Russische machthebber Chroesjtsjef Amerika is in principe bereid Chroesjtsjef's verklaringen, dat de Sovjet-Unie vrede wil, te accepteren, maar dan zal Moskou in 1960 de schone woorden in daden moeten omzetten. De Russen krijgen die gelegenheid in de onderhandelingen over het staken der kernproeven, in de tien mogendheden-conferentie over ontwapening en vooral in het topgesprek van de Grote Vier, dat in mei in Parijs wordt gehouden.

Eisenhower zegt in zijn „State of the Union“ — over de hoofden van de leden van het Amerikaanse Congres — aan Chroesjtsjef, dat Amerika bereid is om te praten. Maar de president voegt hier onmiddellijk de waarschuwing aan toe, „dat een land, dat in de verdring mocht komen de Verenigde Staten aan te vallen, zelf die vreeselijke vernietiging over zich zou stroopen“. Amerika wil met de grote tegenstander onderhandelen, maar het kan dit alleen doen vanuit een „positief of strength“. Eisenhower heeft zich in zijn toespraak bepaald tot de grote lijnen van zijn beleid, en hij geeft slechts enkele concrete illustraties van zijn betoog. Een van de meest frappante bijzonderheden, die hij vermeldt, betreft de doelmatigheid van Amerika's intercontinentale raket, de Atlas. Kenenlijk heeft hij een tweeledige bedoeling gehad met zijn uitweiding over de kracht van zijn wapen. Enerzijds heeft hij Chroesjtsjef nog eens willen duidelijk maken, dat Amerika in de Atlas, als deze van een kernwapen is voorzien, een „deterrent“, of afschrikkend middel, bezit. Anderzijds heeft de Amerikanen van repiek willen laten zien, dat de regering voor de defensie en vooral voor de ontwikkeling van raketten niet genoeg geld wil uitgeverde aanzienlijke vergroting van de defensie-uitgaven zou kunnen leiden tot inflatie, dus toch weer tot een vertraging van Amerika. Hij schetst een sluitende begrip van de nationale economie, en de nationale economie, en de nationale economie, en de nationale economie.

Eisenhower heeft een drievoudig vredeplan geannouncé. Het plan is onderhandelingen met de potentiële

ENORME OPRUIMING STOFFEN bij ACKERMAN N.V. - SPOT PRIJZEN

Hoger beroep zaak-Simoons

Markante beschouwingen over uitzettingspraktijk

De gedachte dringt zich op, dat het in de Nederlandse Antillen niet ongewoon was, dat indien zulks door het algemeen belang geboden voorkwam, tot uitzetting van niet in de Antillen geboren Nederlanders werd overgegaan en zich daarbij een praktijk had ontwikkeld, die rechte op losse schreeven liep.

Aldus luidt een van de niet bijster gunstige voordelen over de uitzettingspraktijk van overheidswege op de Nederlandse Antillen, voorkomende in de conclusie van de procureur-generaal bij het Gerechtshof te Amsterdam, mr. De Muinck Keizer, tijdens de behandeling van het hoger beroep van de Nederlandse Antillen in de zaak-Simoons. De Nederlandse Antillen, vertegenwoordigd door mr. Veegens, maakte bezwaar tegen het vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Amsterdam op 20 januari 1959, waarbij de onrechtmatigheid van de uitzetting van de heer J. R. A. Simoons kwam vast te staan. Volgens de procureur-generaal werd als enige grief tegen de juistheid van het vonnis naar voren gebracht, dat de heer Simoons niet was uitgezet op grond van het gouvernementeel besluit van 1945, omdat dit eenvoudig onmogelijk zou zijn geweest.

Gevestigd of toegelaten?

Naar aanleiding hiervan heeft mr. De Muinck-Keizer enkele markante beschouwingen gegeven over de uitzettingspraktijk en de wettelijke regelingen daaromheen. Er is hier een duidelijk onderscheid tussen de publiekrechtelijke status van hen, die hier „gevestigd” en van hen die hier „toegelaten” zijn. Men twijfelt er niet aan, dat de heer Simoons hier gevestigd was in de zin van de Verordening van 1905. Het is immers niet aan te nemen, dat de wetgever in 1905 bedoeld zou hebben, dat de betreffende verordening alleen maar betrekking zou hebben op die personen, die op de dag van de inwerkingtreding hier als Nederlanders gevestigd zouden zijn, zodat alleen de zulken niet zouden kunnen worden uitgezet. In genoemde verordening komt namelijk een begripsbepaling voor van wat onder „gevestigd zijn” dient verstaan te worden en deze is niet aan een bepaald tijdstip gebonden. Bovendien zou, indien de wetgever bovenstaande bedoeling wel gehad had, dit betekenen, dat de Antillen vanaf dat moment geen „gevestigde” doch alleen „toegelaten” inwoners zouden kunnen krijgen. Deze verstrekkinge consequentie zou alleen uit een — overigens afwezige — uitdrukkelijke wetsbepaling kunnen blijken. Bovendien maakt de wetgever voor andere gevallen in dezelfde verordening wel gebruik van een criterium dat aan een bepaald tijdstip gebonden is. Hij was dus wel op de hoogte van een dergelijke mogelijkheid.

De heer Simoons was op 7 februari 1945 — de datum van het noodbesluit van 1945 betreffende toelating en uitzetting — op de Antillen „gevestigd” in de zin der wet, zodat hij minstens tot dat tijdstip voor de arm van de uitzettende autoriteiten rechtens onbereikbaar was. Toen hem op 27 maart 1956 door het plaatselijk Hooft van de Politie op Curaçao werd aangezegd, dat hij de Nederlandse Antillen diende te verlaten, betekende dit, dat zijn verblijf alhier niet wettelijk werd geacht met het oog op de openbare orde e.g. algemeen belang. Deze aanzegging geschiedde zeker niet krachtens de verordening van 1905. Dan zou immers niet het Plaatselijk Hooft van de Politie doch de Procureur-generaal hem het vertrek hebben mochten aanzeggen en dan niet omdat zijn verblijf hier niet wettelijk was met het oog op de openbare orde doch omdat zijn verblijf een gevaar inhield voor de publieke rust of openbare orde, hetgeen heel wat klemmender zou zijn.

Gelegenhedswetgeving

Er bestaat een uitspraak van de Procureur-generaal bij het Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen, die reeds door de Officier van Justitie bij de Rechtbank te Amsterdam in zijn conclusie geciteerd werd. Daarin wordt gezegd, dat het in 1945 ging om een ogenblikkelijke maatregel, die de immigratie-autoriteiten op de Nederlandse Antillen de bevoegdheid zou geven iedereen behalve de hier geboren Nederlanders te weren. In 1945 schreef de toenmalige gouverneur, dat er maat-

regelen genomen moesten worden speciaal ten aanzien van Surinamers, zodat men niet op Curaçao geboren Nederlanders op grond van het openbaar belang ten alle tijde zou kunnen uitzetten.

Maar, aldus diezelfde gouverneur, de praktijk was reeds zo, dat men hen als vreemdelingen behandelde. Elke week later schreef hij nog, dat men een wettelijke grondslag nodig had voor een reeds jarenlang in afwijking van een verouderde regeling gevolgde praktijk.

In zijn conclusie acht mr. Muinck Keizer het niet gewaagd, aan te nemen, dat ook na 1945 nog wel met die te ruime interpretatie is voortgegaan.

Uitzetting zonder rechtsgrond

Artikel 3 van het besluit van 1945 bedoelt het mogelijk te maken, dat eenmaal toegelaten niet-landskinderen bij slecht gedrag of wanneer hun aanwezigheid met het algemeen belang in strijd komt, verwijderd. Het gaat hier klaarblijkelijk over personen, die toegelaten zijn krachtens hetzelfde besluit (artikel 1), ook al wordt dit niet uitdrukkelijk gezegd. De samenhang van artikel 1 en 3 is te innig om te kun-

nen veronderstellen, dat het in artikel 3 over een toelating anders dan in de zin van artikel 1 gaat. In beide artikelen wordt bovendien dezelfde terminologie gebruikt („verblijf of tijdelijk verblijf”). De verordening van 1905 kent dit niet eens.

Een verderstrekkende interpretatie van het artikel, waardoor dit zo diep zou ingrijpen, zou niet in verkrege rechten dan toch in de bestaansmogelijkheden van in de Antillen reeds jarenlang „gevestigde” Nederlanders en tot hun verbanning kan leiden, zou in elke twijfel uitsluitende bewoordingen, in duidelijke wetstechniek moeten zijn vervat. Maar dit zou ook nodig zijn, omdat het besluit van de Gouverneur van 1945 met het oog op de na de oorlog te verwachten stroom van ongewenste elementen uit andere delen van het Koninkrijk, heel sterk het karakter droeg van gelegenheidswetgeving.

Maar zelfs met voorbijgaan van het bovenstaande, zo stelt mr. Muinck Keizer tenslotte, was artikel 3 van het betreffende besluit niet op de heer Simoons van toepassing. Hij behoorde niet tot de volgens dit artikel „toegelatenen” doch was hier „gevestigd”. Verhuizing binnen het Staatsdeel doet daar zelfs niets aan af.

Derhalve, zo formuleert de conclusie het kort en krachtig, kon de heer Simoons, in de Nederlandse Antillen gevestigd, niet worden uitgezet.

SRANANTORIE



Naar aanleiding van de eis tot schadelessstelling van N/ 12 mln door de Cie. Grans Travaux de Marseille schrijft het dagblad Suriname het volgende: „Toen de gedachte van het bouwen van een stuwdam in de Surinamerivier gestalte begon te krijgen, werd de Franse maatschappij Grands Travaux de Marseille in de arm genomen voor een zogenaamd avant project. In het vrij merkwaardige contract, aldus Suriname, met deze maatschappij gesloten, stond o.a. een bepaling dat wanneer niet van de diensten van deze maatschappij gebruik zou worden gemaakt, een schadelessstelling van S 500.000 aan de maatschappij zou worden betaald. Zoals bekend zal thans de dam door SURALCO worden gebouwd.

De Grands Travaux wenst nu met dit bedrag geen genoegen te nemen. Zij stelt zich op het standpunt, dat zij geen sprake is geweest van het tegen elkaar afwegen van aanbiedingen maar dat haar aanbod helemaal niet in overweging is genomen, zodat er sprake is van onrechtmatige contractbreuk. Daarom maakt zij aanspraak op tien procent van de kosten voor de dambouw.

De zaak is aan arbitrage voorgelegd. De regering zet alle zeilen bij, om de zaak tot een goed einde te brengen, waarbij niet nagelaten zal worden gebruik te maken van wetenschap van allen, die bij de Brokopondo-aangelegenheid betrokken zijn geweest, aldus „Suriname”.

Het contract met de Grands Travaux dateert uit de jaren van de vorige NPS regering van 1954. Tijdens de regering van het Eenheidsfront werd het contract over de bouw van de stuwdam gesloten, thans ziet de huidige NPS regering zich voor te taak gesteld dit geschil tot een goed einde te brengen. De huidige minister-president mr. S. D. Emanuels, was in de vorige NPS regering belast met de portefeuille van financiën.

De goudproductie van Suriname is het afgelopen jaar belangrijk hoger geweest dan in 1958. Tot en met november '59 bedroeg het verschil ruim 48 kg. Het vorig jaar werd in de eerste elf maanden nl. aangevoerd 181.219 gr. tegenover 132.453 gr. in 1958.

Het bestuur van de SVB ontving

een uitnodiging van de Asociación de Fútbol de Cuba om deel te nemen aan de Negende Midden-Amerikaanse Kampioenschappen welke in de tweede helft van februari te Havana zullen worden georganiseerd. Het bestuur van de SVB heeft besloten het Surinaamse voetbalelftal voor deze deelname in te schrijven.

In Suriname is aangekomen voor een kort bezoek de heer Sudjoko Hudynoto, een 36-jarige hoofdamtenaar van het ministerie van buitenlandse zaken van Indonesië. Hij komt zich in Suriname op de hoogte stellen van het wel en wee van de Indonesische bevolkingsgroep. Hij zal tevens van de gelegenheid gebruik maken om de in Suriname wonende Indonesiërs de groeten over te brengen van de regering van president Soekarno. Tijdens zijn verblijf, dat ongeveer twee weken zal duren, zal de heer Hudynoto een bezoek brengen aan de Indonesische centra en verder via de leidende Indonesische figuren in Suriname contact maken met deze bevolkingsgroep. De heer Hudynoto heeft zijn opwachting gemaakt bij gouverneur Van Tilburg en minister-president, mr. S. D. Emanuels.

De heer J. S. P. Kraag, voorzitter van de Staten van Suriname en Ir. Nagel zijn uit Suriname naar Nederland vertrokken. In Nederland zullen zij besprekingen voeren in verband met de bouw van het nieuwe diaconessenziekenhuis, waarvoor momenteel in Nederland een inzamelingsactie gehouden wordt. De heer Kraag is voorzitter van het bestuur van de stichting diaconessenziekenhuis, Ir. Nagel heeft bemoeienis met de bouw en het ontwerp ervan.

Beide heren kwamen woensdagavond op weg naar Nederland, op Curaçao aan. Zij werden verwelkomd door de heren Dr. Simoons, R. Bos Verschuur en W. Goedhart, respectievelijk voorzitter, vice-voorzitter en secretaris van de Surinaamse vereniging J.P.F.

De heer Kraag had op Curaçao een onderhoud met staten-voorzitter O. Blikker. Gistermorgen om elf uur zijn beide heren via New York naar Nederland vertrokken. Zij werden uitgeleide gedaan door de heer dr. Th. Simoons.

Spreek ik met de Amigoe?

(vervolg van pagina 1)

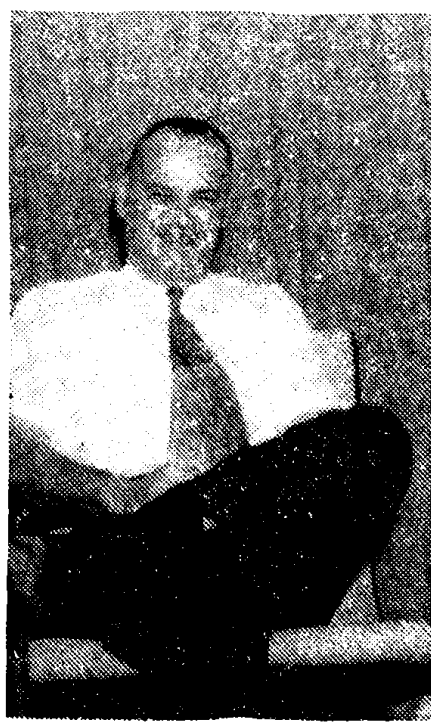
tie even netjes gaan zitten, anders gaat alle effect verloren. Daar gaan we dan: „Als ge in deze tijd opblijft of tijdelijk verblijft. De verordening van 1905 kent dit niet eens. Een verderstrekkende interpretatie van het artikel, waardoor dit zo diep zou ingrijpen, zou niet in verkrege rechten dan toch in de bestaansmogelijkheden van in de Antillen reeds jarenlang „gevestigde” Nederlanders en tot hun verbanning kan leiden, zou in elke twijfel uitsluitende bewoordingen, in duidelijke wetstechniek moeten zijn vervat. Maar dit zou ook nodig zijn, omdat het besluit van de Gouverneur van 1945 met het oog op de na de oorlog te verwachten stroom van ongewenste elementen uit andere delen van het Koninkrijk, heel sterk het karakter droeg van gelegenheidswetgeving.

Naar aanleiding van ons „postzegel-efootje” van gisteren het volgende: Er heeft ons een hele serie postzegelverzamelaars opgebeeld, aller met dezelfde klachten. Er werden zelfs zeer rake woorden gezegd, die ik hier liever niet zal herhalen. Een en ander vraagt wel naar een oplossing.

Mr. William L. Crouch heeft ons weer helemaal gerustgesteld. Mijnheer Crouch, de assistent-exportverkoopmanager van Brown en Williamson van de Viceroy sigaretten, heeft een onderhoud gehad met de heer L. Palacios over het niet of



...Mijn Viceroy...



...niets aan de hand...

wel waar zijn van de plotselinge boosaardige geruchten over de Viceroy. „Volkomen uit de lucht gegrepen, de Viceroy boeken iedere dag meer en meer aan populariteit” zei Mr. Crouch, in het Amerikaans dan natuurlijk!

Vannorgen kwam er een meisje de Amigoe binnenhuppelen. „Is er werk voor me?”

Als iemand haar kan gebruiken op een kantoor bijvoorbeeld — ze heeft tyfdiploma — gelieve hij zich in verbinding te stellen met de Amigoe. Wij zoeken ook werk voor een jongen met diploma Mulo-A met uitstekende cijfers voor algebra, meetkunde en natuurkunde. Misschien zou hij geplaatst kunnen worden op een laboratorium???

Nu hebben we een echt waarshuwend telefoontje binnen gekregen. Met een motto zelfs: „Wie zal de kat de bel aanbinden?”. Een abonnee vertelde het volgende: Er lopen in de stad enkele duistere lieden rond, die op een oneerlijke manier aan geld komen. Ze wachten aan een huis tot ze zien, dat de heer des huizes naar zijn werk is en vertellen dan aan de vrouw, dat ze van de gezondheidsdienst, insectenverdelging zijn en het huis komen spuiten. Daar vragen ze dan f. 10,— voor. Iedereen zij dus gewaarschuwd als er iemand aan de deur komt kloppen....

De „HITS” van het jaar:

- SPERANZA (Rudy Ploate)
- GEORGINA (Rudy Ploate)
- NOIS PAIS (Hort. Sarmat)
- MARIA (Sparrow)

„LA GANGA”

Prinsstraat 63, tel. 11334

„Meubelindustrie”

„Hollandia”

voor Uw cadeaustikelen en geschenkenbonnen

Showroom — tel. 35533

Fabrik — tel. 35194

Denkt aan onze



White Rock
glazen campagne

ROTS DER STRUIKELING

door Boeli van Leeuwen

Curacaose roman

F. 4.50



TE HUUR

van half maart tot half september 1960

gemeub. HUIS

met 5 slaapkamers
fl. 125,— per maand.

Plantersrust 6
Tel. 24461

UIT SURINAME ONTVANGEN

Pomtayer en nappie

LA CASA HOLANDESA
Breedestraat 118 (O)



De kaarten voor Laiza Porco Sushi worden zonder nummer verkocht. Dit vinden een paar mensen vervelend, omdat ze nu toch vroeg naar de zaal moeten gaan om een plaatsje te vinden. Het C.C.C. lichtte ons als volgt hierover in: Het leek de organisatoren dit keer beter het zonder nummer te doen om iedereen een kans te geven in de trant van „Wie eerst komt, eerst maalt”. Bovendien bestaat op Curaçao de gewoonte om — in tegenstelling tot Nederland — alleen de duurste plaatsen te kopen, zodat de goedkoopste rangen altijd onverkoofd blijven.

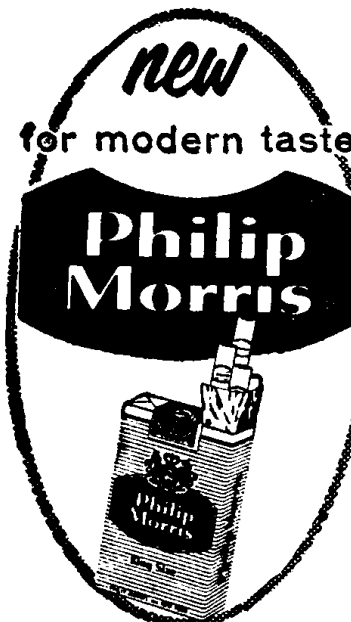
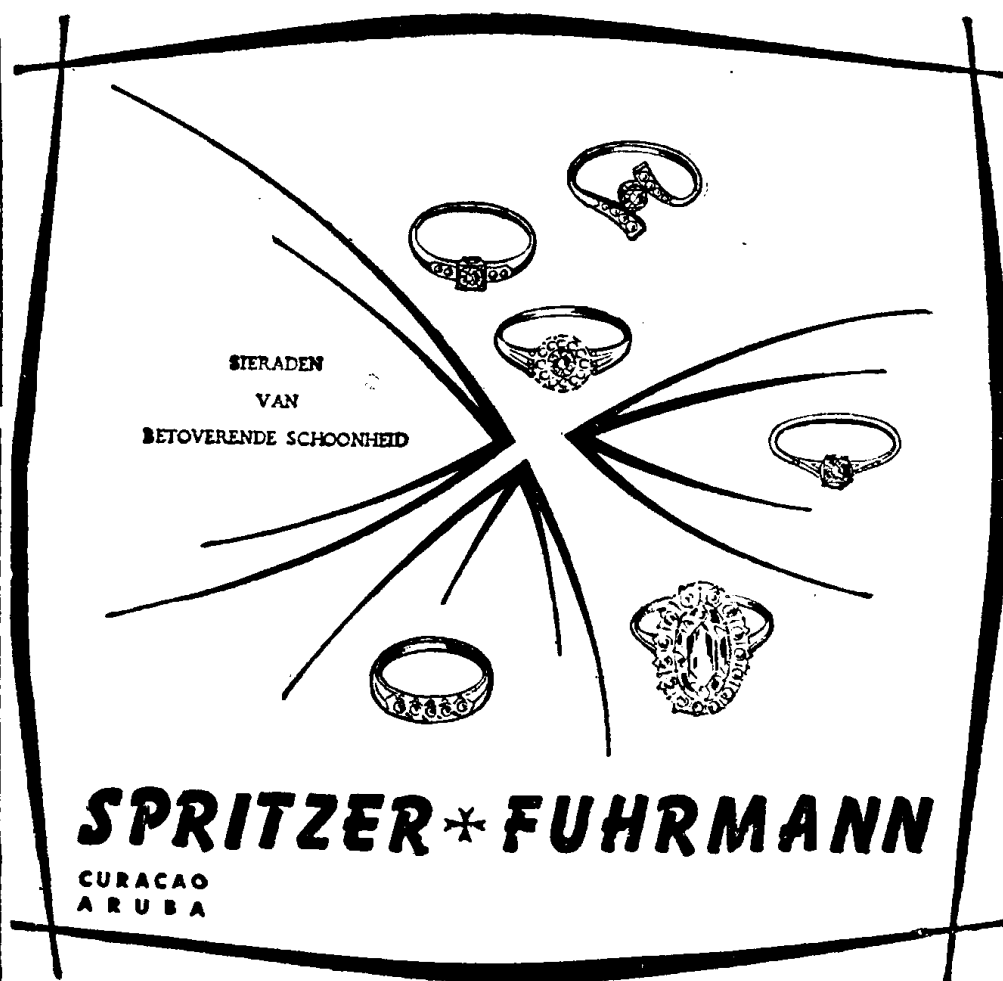
Adverteert in de AMIGOE

WEST-END

Vrijdag, Zaterdag 7 en 9 p.m., Zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.



A COLUMBIA PICTURE • TECHNICOLOR
with Michael Pate • Screen Play by DAVID P. HARMON, RAPHAEL HAYES and DAVID DORTCH
Screen Story by DAVID P. HARMON • From the Novel by ARTHUR GOODEN
Produced by LEWIS J. RACHMIL • Associate Producer: HELEN AINSWORTH • Directed by GEORGE SHERMAN
f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst. — Kinderen geen toegang.



TOT 31 JANUARI 1960

kunt U de lege pakjes tegen 2½ ct. inwisselen bij:

CENTRALE HANDEL-MAATSCHAPPIJ

BAKKERSTRAAT 1

Te koop aangeboden HUIZEN in Suriname, direct van eigenaar, gelegen aan,

Anton Drachtenweg
Twee huizen op een erf, elk twee slaapkamers, woonvertrek, voor en achter terras, keuken, twee badkamers, bediende vertrek garage. Ideaal voor ouder echtpaar, een huis bewonen, een verhuren, zeer mooi gelegen met uitzicht op de rivier, 1e klas stand.
Huuropbrengst per huis fl. 110.—, koopprijs fl. 34000.—.
Nickeriestraat
Zeer mooi en ruim huis, in grote tuin, in deftige straat Zorg en Hoop. Huurprijs fl. 150.— per maand. Koopsom fl. 23000.—.
Surinamestraat Zorg en Hoop
Nieuw gebouwd, zeer geschikt voor echtpaar in ruste. Huurprijs fl. 100.—, koopsom fl. 14000.—.
Een stuk bouwgrond in uitbreidingsplan Uitvlucht, 1000 M2. Prijs fl. 2500.—.
Alle huizen zijn na 1956 gebouwd, zeer solied.
Alle ontruimd te aanvaarden.
Voor deze bijzondere aanbieding spoed gewenst. — Nadere inlichtingen.

Palace Hotel Suriname, Postbox 492



KIP is geen luxe meer en altijd een tractatie!

VERSE broilers, ryers, roasters
fl. 1.50 per ½ kg.
levend fl. 1.— per ½ kg.

Kuikentjes worden 12 en 30 januari geboren vanaf 39 ct per stuk.

E & E N.V. LANDHUIS ROOI CATOOTJE tel. 35119

Ghana en het gemenebest

Premier Nkroemah van Ghana heeft tijdens een staatsbanket ter ere van premier MacMillan verklaard dat de overgang van Ghana tot een republiek in geen enkel op-

zicht de actieve deelneming in aan-
gelegenheden van het gemenebest of
de liefde voor de koningin zal aan-
tasten. Evenals wij trots op onze
onafhankelijkheid zijn, zo geloven
wij dat het gemenebest zijn groot-
ste kracht en invloed zal verkrijgen
uit een samenwerking van landen
die elk geheel soeverein en onaf-
hankelijk en geheel vrij van bri-
tentlandse leiding zijn.

Mannen
zijn
lekerbekken



...meent u niet...

„Een culinaire wereldreis in 500 recepten“, gaf de uitgever als ondertitel mee aan het prima kookboekje „Mannen zijn lekerbekken“, dat uit het Duits werd vertaald. Samensteller is de Duitse Lilo Auredorff, sinds haar jonge jaren voorzamelster van internationale kook- en schoonheidsrecepten. Ze verantwoordt haar receptenboek, dat het zoveelste is in de kilometerlange rij culinaire handleidingen, die de laatste jaren zijn verschenen, met de handige opmerking, dat trouwlustige jonge mannen van tegenwoordig al veel van de wereld gezien hebben, allerlei internationale gerechten hebben leren kennen en geen genoegen meer nemen met de stereotiepe vaderlandse pot.

Er is bovendien ook mode in koken, zegt ze, evengoed als er mode is in kleren en meubels. Fijndetail, zoals men vroeger in de volgepropte kamers zware gerechten af, volgeproopt met pond, boter en doozijnen eieren, tot men nu in lichte woonruimte met licht meubels, lichte spijzen. „Licht“ kan men overigens de recepten die zij ons voorziet, niet bepaald noemen. En eenvoudig evenmin. I weet het wel, allemaal heerlijk exotische dingen, verfrissende variaties op lekkere gerechten om zo nog lekkerder te maken, maar het is dan ook voortdurend raspen er malen en zeven en schaven, snippen, vermengen, bestrooien en innrollen. Laten trekken en sudderen en pruttelen. Zo dat „fijner werk“ met een snufje dit en een teenje dat en al dat bewerkelijke gedoe dat het echte lekkere koken uitmaakt. Maar dat, hoe men het ook draait of keert, heel veel tijd vraagt. Heeft u wel eens op de klok gekken, hoeveel minuten zo iets doodsgevoels als alleen maar een handvol droge, fijngesneden peterselie vraagt?

Maar het is een echt gezellig prima-boekje en al bij het doorbladeren leert men bijzondere dingen. Heeft u bijvoorbeeld ooit gehoord, dat men bloemkool moet koken in spuitwater?

Voor jou bloeit geen boom

Dat er van deze voortreffelijke autobiografische roman van Eva Mühl, zeer goed vertaald door J. van Rijn, bij De Fontein te Utrecht een populaire uitgave is verschenen, ruichen wij van harte toe. De schrijfster doet een hartstochtelijk beroep op het wereldgeweten, dat wakker gehouden moet worden voor de onmenselijke toestanden in de evangelienkampen achter het IJzeren Gordijn. Zij doet dit op zeer boeiende wijze zonder haar toelichting te nemen tot realistische beschrijvingen en pathetische aanklachten. Alleen de nuchtere feiten laat zij spreken en zo lokaal bereikt zij een beklammende indrukken, die haar doel niet kan missen. Het is de geschiedenis van een jong echtpaar dat op beschuldiging van staatsvijandige activiteiten door de communisten tot vijftientwintig jaar gevangenschap wordt veroordeeld. Na zes jaar worden beiden vrijgelaten om in West-Berlijn een nieuw leven te beginnen. De dan volgende bladzijden zijn weinig vleidend voor de vrije wereld. Zoals ook hier weer alleen de naakte feiten bezien. Dit is uiteraard een navrant boek, het verhaal van mensonterend lijden. Mogen velen de moed opbrengen het te lezen, want het is noodzakelijk, dat wij hen niet vergeten, die, nameeloos, onzegbaar gekweld worden zonder hoop op uitzicht.



Typisch Antilliaanse Recepten

Ingewanden-soep

(Soppi di pia i mondongo)
mondongo en poten
1 liter water
aardappelen, een paar stukjes
pompoe
1 pitjes knoflook, enige olijven, en
appertjes
1 takje selderij, pimenton, en wat
vermicelli
enkele komijnen-pitjes, enige in stuk-
jes gesneden maiskolffjes
piment, citroen, zout, en een le-
peltje tomatenpasta.
Men maakt een dag van te voren

de ingewanden schoon, wast ze met
veel citroen of azijn en zet ze op
het vuur met 2 liter water, de ui,
de knoflook, het zout, de piment,
er pimenton. Men laat alles gaar
koken en voegt er water bij, indien
het te veel verkookt, want het geheel
moet zeker 3 à 4 uur op staan (daar-
om wordt de mondongo meestal een
dag van te voren gekookt). De vol-
gende dag laat men het gerecht ver-
der koken, en voegt nu de geschildde
aardappel, gesneden in kleine stuk-
ken toe, daarna de olijven, vermi-
celli, de kappers en de tomatenpasta.

Gestooide kalbas

(Kalbas stobá)

Benodigheden:
1/2 pond schapenvlees
1 pond zout-vlees
1 flinke lange kalbas
1 pond aardappel
1 ui, 1 grote tomaat
boter, piment, peper en zout
1 lepeltje tomatenpasta.

De kalbas in dikke schijven snij-
den en het middelste gedeelte er uit-
nemen. En daarna in kleine dobbel-
steentjes snijden. Men laat nu het
zout-vlees ongeveer een uur in het
water trekken. Daarna zet men het
schapen- en het zout-vlees samen met
de speerijen en kalbas op, met 2 of
3 lepels boter en een beetje water.
Als het geheel gaar begint te wor-
den, voegen wij de aardappelen en
tomatenpasta toe. Men laat nu alles
door koken totdat ook de aardap-
pelen gaar zijn.

Pampoen-koekjes

(Arepa di pampoen)

1 kleine of halve pompoe
melk, bloem, boter
eieren 1 à 2
kaneel, suiker, rozijnen.
Schil de pompoen en snijd ze in
stukken, kook ze gaar in wat water.
Maak de stukken fijn, voeg hierbij
de geklopte eieren en de melk, do-
-- zoveel bloem bij, dat het beslag
dik wordt en niet van de lopel loop.
Vervolgens de suiker, kaneeel, en ro-
zijnen er door roeren. In een koek-
pan de boter smelten en van het
beslag iedere keer 3 à 4 kleine koek-
jes tegelijk bakken.

Visballetjes

(Balechi di piscá)

Benodigheden voor visballetjes:
2 mootjes vis (lieft mull)
1 tomaat, lui, 2 pitjes knoflook,
1 ei, een sneetje brood, een beetje
melk en een beetje maggi.

De vis wordt goed gewassen met
zout en citroen, van graten en vellen
vrijmaken, en nu samen gemalen met
de speerijen en het in melk ge-
wekte brood. Daarna met het ge-
klopte ei vermengen, en er balletjes
van vormen. Intussen laat men een
pan met sla-olie heet worden; de
balletjes mooi bruin laten bakken.
Ze kunnen met rijst en gebakken
bananen opgediend worden.

Enorme INVENTARIS-OPRUIMING STOFFEN

40% — 60% en 80% korting.

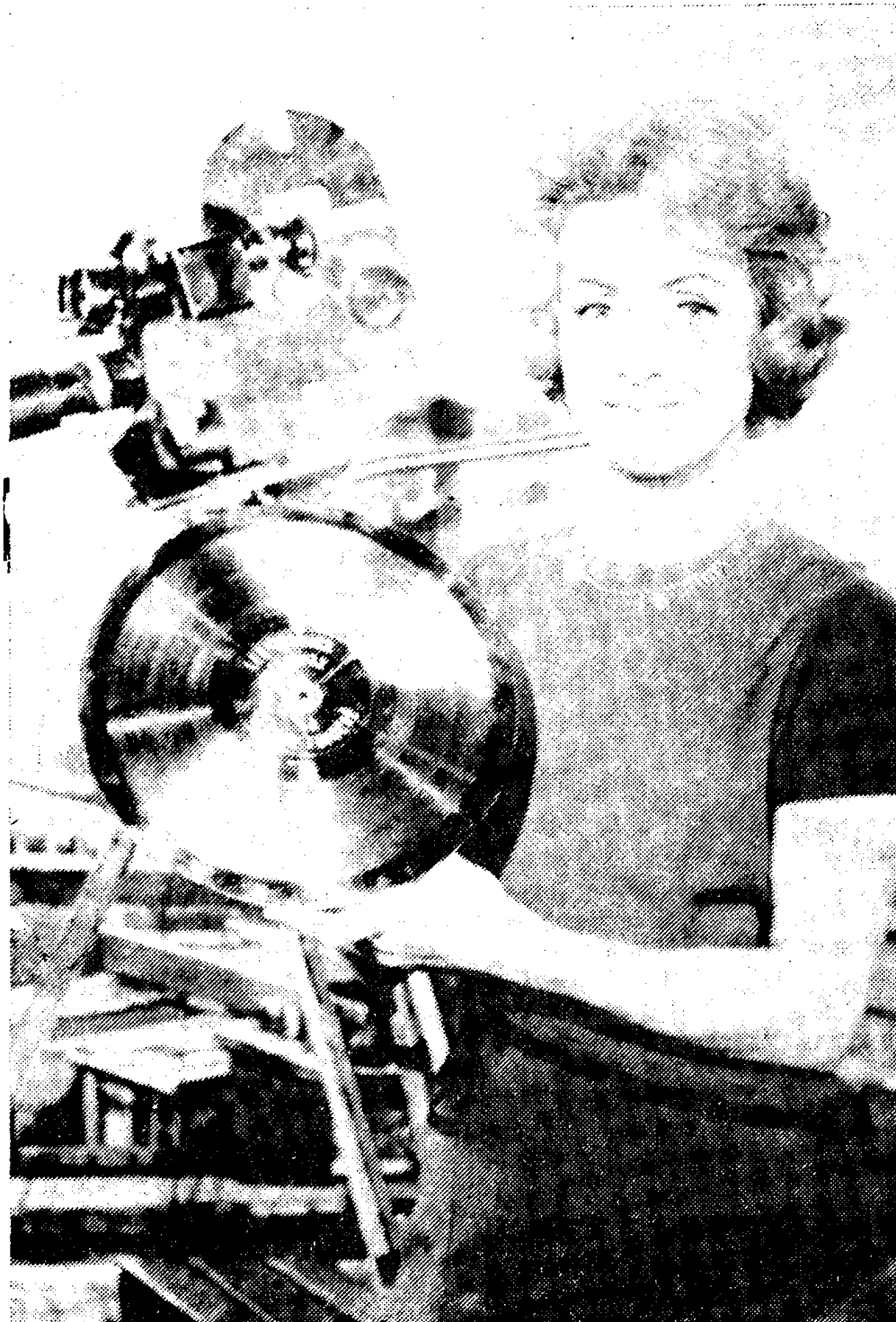
Ackerman n.v.
Breedestraat (O)

Denkt aan onze



White Rock
glazen campagne

Een gouden plaat



Trots en gelukkig is de Françoise Danielle Darrieux met de gouden gram-
mofonoplaaat, die zij hier in haar handen houdt. Behalve met haar film-
rollen maakt zij nu ook naam als chansonière. Juist met Kerstmis werd
haar miljoenste plaat verkocht. De maatschappij, waarvoor zij zingt, liet
dit feit niet zomaar voorbijgaan.

Tips - tips - tips - tips

Pannellappen

De Amerikaanse huisvrouw heeft
een grappige oplossing voor het pro-
bleem van de nooit-te-vinden-pan-
nellen. In een tijdschrift uit de Ver-
enigde Staten zagen wij schorten
vaarbij op de beiden benedenhoeken
en contrasterend lapje badstof als
pannelap genaaid was, zodat deze
altijd „bij de hand“ was.

Teddyberen

Teddy-beren en andere beesten van
sluche kan men schoon maken door
ze met een papje van aardappelmeel
en benzine (kijk uit!) te wrijven. Als
de benzine verdampst is, kan het aard-
appelmeel eruit geborsteld worden.

Kranen

Kraantjes, die stroef beginnen te
worden, moeten worden losgemaakt
en met vaseline worden ingesmeerd.

Karaffen

Van binnen aangeslagen flessen
waterkannen, enz., krijgt men schoor-
door ze met theeblederen of koffie-
dijk en een soda-oplossing te schud-
den. Ook kan men stukjes aardappel-
schil nemen. Wanneer de aanslag erg
hardnekkig is, zal zand beter helpen.

Een kalkaanslag in flessen ver-
dwijnt reeds bij schudden met azijn.

Matrassen

Wist u, dat bij het luchten van
matrassen de zon voor schuimrubber
zeer nadelig is, voor een kapokmatras
juist voordelig?

Rotan

Rotan-meubelen zijn meestal ge-
reinigd met sop van zeep en soda,
maar alleen met water en een
ammoniak of met sop van synthe-
tisch reinigingsmiddel.

Autoruit

Voor al op Curaçao kunnen auto-
ruiten soms erg vet en vuil zijn. U
kunt ze glanzend schoon krijgen met
water, waaraan een scheut ammoniak
is toegevoegd.

Speelkaarten

Schoon wrijven met een stukje
oud brood. Vlakgum kunt u ook ge-
bruiken, maar dat maakt de kaarten
meestal ruw, waardoor ze minder
prettig in gebruik zijn.

De vrouw in hedendaagse samenleving

Een interessant artikel in „Te Elfder Ure“

In het november-nummer van „Te Elfder Ure“ wijdt mevrouw A. M. C. Padt—Jansen uit Den Haag een lang artikel aan de vrouw in de heden-
daagse samenleving. Het is een onderwerp, waarover men, sinds de vrouw
te kennen gaf, dat zij ook wel eens iets anders dan spinnewiel en weef-
getouw wilde zien, nog altijd niet is uitgepraat. Er zijn vrouwen geweest,
die gevechten hebben als tegerinnen voor wat ze meenden, dat hun recht
was. De Groeninge R. M. Palm heeft in 1792 aan de Wetgevende Vergadering
enige eisen gesteld — zij vroeg onder meer om een wet, die de gelijk-
stelling van man en vrouw zou regelen — en heeft haar activiteiten met
maar liefst drie jaar gevangenisstraf moeten bekopen. Die gelijkstelling
van man en vrouw liet inderdaad nog wel wat te wensen over. In Frankrijk
bijvoorbeeld ontving de man in 1890 voor een bepaalde vorm van arbeid
4 1/2 franc moest verdienen. Maar ook nu nog, na alles wat er in de af-
gelopen zeventig jaar is gebeurd, is in Nederland de gelijke beloning voor
gelijke arbeid een vraagstuk, waarover het laatste woord nog niet ge-
sproken is.

Feminisme

In haar artikel laat mevrouw Padt
—Jansen zien, hoe in de loop van
de jaren uit kringen van het prole-
tariaat (men denke aan de bescha-
mende voorwaarden, waaronder in
de vorige eeuw de vrouwen moesten
werken), het liberalisme en de chari-
tatief-bezielden een beweging naar
voren kwam, die zich als feminisme
aandiende en de haat op de hals
haalde van al wat man was. In En-
geland deed Emily Pannhurst haar
uiterste best om de publieke aan-
dacht op het vraagstuk van het
vrouwenkiesrecht te vestigen. Het
viel haar niet licht, want zij moest
er ruiten voor ingooien, met de po-
litie vechten, brandstichten en zich
aan palen laten vastbinden, terwijl
haar vriendin zich tijdens de paar-
denrennen te Derby voor de vurig
trappende benen van een der vier-
voetters gooide.

Een van de weinige goede dingen
van oorlogen, zou men kunnen zeg-
gen, is dat ze steeds weer aanonen,
dat vrouwen in staat zijn werk te
doen, dat tot dan toe tot het uit-
sluitend domein van de man heeft
behoord. De beide afgetogen wereld-
oorlogen hebben in dat opzicht over-
tuigende bewijzen geleverd, en naar
buiten toe lijkt de strijd dan ook
zo langzamerhand wel uitgestreden.

Aanwending

Nu gaat het er nog maar om de
verworven vrijheden zo waardevol
mogelijk aan te wenden. In vroeger
tijden zijn er in de Kerk soms we-
rig vleidende dingen gezegd over
de vrouw. Volgens Johannes Chrysosto-
mos was „van alle wilde dieren er
geen zo schadelijk als de vrouw“.

De H. Thomas van Aquino, die de
vrouw als een onvolkomen menselijk
wezen placht te beschouwen, schreef
haar ontstaan onder meer toe aan
de vochtigheid, die bij de zuiden-
wind optreedt. Gelukkig is er in de
loop der jaren ook in dat opzicht
wel wat veranderd. Paus Pius XII
heeft er in de toespraken, die hij
na de Tweede Wereldoorlog hield tot
de verschillende vrouwenorganisaties,
steeds sterk op aangedrongen,
van de nieuw-verworven mogelijk-
heden gebruik te maken.

„Een hulpe, den man gelijk“, he-
is een oud woord, dat ook nu nog
volledig opgeld doet, al is misschien
de zin, waarin die hulp moet wor-
den verleend, wel enigszins uitge-
breid. Het is immers niet de ge-
huwde vrouw alleen, die een hulp
moet zijn. Hoeveel ongehuwde
vrouwen zijn er niet, die in onze sa-
menleving, waarin het er om gaat voor
allen een menselijk bestaan te schep-
pen, een specifiek vrouwelijke bij-
drage leveren?

De wortel

De vrouw, aldus mevrouw Padt—
Jansen, leeft en werkt aan de wor-
tel van de mensheid. Er worden wel
eens wat hoogdravende dingen over
de vrouw beweerd over haar over-
zijn en haar onvoorwaardelijke lief-
de. Ik ben daar altijd een beetje
huiverig voor. Vrouwen zijn geen
engelen, ook zij gaan gebukt onder
de erfonzen. Zij hebben hun eigen
vorm van egoïsme en het gaat niet
vanzelf, die wegschennende liefde.
Dat merken we dagelijks aan ons
gestruikeld. Maar de vrouw heeft één
ding mee en dat is, dat ze haar
eigen geluk pas vindt wanneer ze
haar bijdrage kan leveren aan het
geluk van de ander.

Dat leert haar, waar het nodig is,
zichzelf te verloochenen. Het leren
opbrengen wat de ander nodig heeft,
vormt haar tot vrouw, alleen dit
kan haar uiteindelijk voldoen. Op de
ander gericht leert zij geduldig, ver-
trouwend en belangeloos te worden,
haar intuïtieve vooruitziende liefde
reicht de waardeverhoging van de
ander. Het is met deze begaafdheid
dat zij nu aan het openbare leven
moet gaan deelnemen. Op deze wijze

kan zij hulpe zijn, niet wanneer zij
een zakelijke imitatie van de man
weggeeft.

De alleenstaande

Het is allereerst de alleenstaande
vrouw, die zich aan vele taken in
het openbare leven kan geven. Paus
Pius XII noemt het zelfs de roeping
van deze vrouwen; zij zijn nodig.
Maar dan moeten zij ook een rijpe
vrouwelijke bijdrage kunnen geven.
De problematiek van de alleen-
staande vrouw ondervindt tegenwoordig
nogal wat belangstelling. Maar
wij zijn er nog niet wanneer de ver-
gezellenbelasting eindelijk verlaagd
zal zijn en de privacy in het wonen
verworven zal zijn. Het gaat om de
geestelijke uitgroei van deze vrou-
wen en daar heeft de bejegening
van haar medemens ongetwijfeld
grote invloed op. Aanmoediging en
waardering en vooral een gevoel van
persoonlijke vrijheid zullen wij de
alleenstaande vrouwen moeten weten
te geven.

Tegenwicht

Nu de techniek — waarvoor de
vrouw in het algemeen niet veel
belangstelling voor kan opbrengen,
maar waarvan ze slechts profiteert
— zo snel vooruitgaat, zou de vrouw
meer dan ooit een tegenwicht moe-
ten zijn. Waar het proces van de ver-
technisering zo diep ingrijpt in het
leven van de mens, zou de vrouw
alle uitingen, die de mens tot mens
stempelen, met extra zorg moeten
omringen.

Iedereen, met wie wij omgaan,
wordt in zekere zin aan onze zorg-
gevoel toegevoerd. Aan de vrouw is
de taak, om in de ander te zoeken
naar de gaven van het hart en van
de geest, die in de verdrukking
dreigen te komen in de jachtigheid
van ons bestaan.

Op die manier kan iedere vrouw,
gehuwd of ongehuwd, voor haar
medemens een rustpunt zijn.

Of zij, als zij gehuwd is, een functie
in het openbare leven moet en
kan aanvaarden, zou zij voor zich-
zelf uit moeten maken. De schrijf-
ster van het artikel wijst er daar-
bij op, dat men ook oog dient te
hebben voor de ontplooiing, die de
vrouw doormaakt in het opgeven
van beroep of ambities, terwille van
het gezin. De krachten, die haar
naar een bepaald beroep drijven,
kunnen langs onvermoede wegen op-
nieuw tot uitdrukking komen. Al
blijft er wellicht iets als een gemis,
het aanvaarden hiervan betekent een
niet onbelangrijke stap in de ont-
wikkeling van het vrouw-zijn.

Het gezin

Het gezin moet voor alles de plaats
zijn van ontmoeting, waarin de
echtgenoten naar elkaar en naar de
kinderen opgaan. Het gaat niet
in de eerste plaats om de verzor-
ging van het huis; die is eventueel
te vervangen. Maar die onvervang-
bare tegemoetreding van de mens,
die in het gezin plaats vindt, zal
altijd de voorwaarde blijven voor de
ontwikkeling van het vermogen tot
liefhebben en tot het dragen van
verantwoordelijkheid. Wij zullen,
wanneer we van deze gedachten-
gang uitgaan, de moed moeten hebben om
een beetje te experimenteren, om
hier en daar af te wijken van de
traditionele gedragslijn. Wij zullen
het moeten wagen met een eigen
oorspronkelijke bijdrage, en op die
manier die onherhaalbare persoon
worden, waartoe we geroepen zijn.

KINDERKLEDING

ijzersterk en sportief!!

● Meisjesjurken

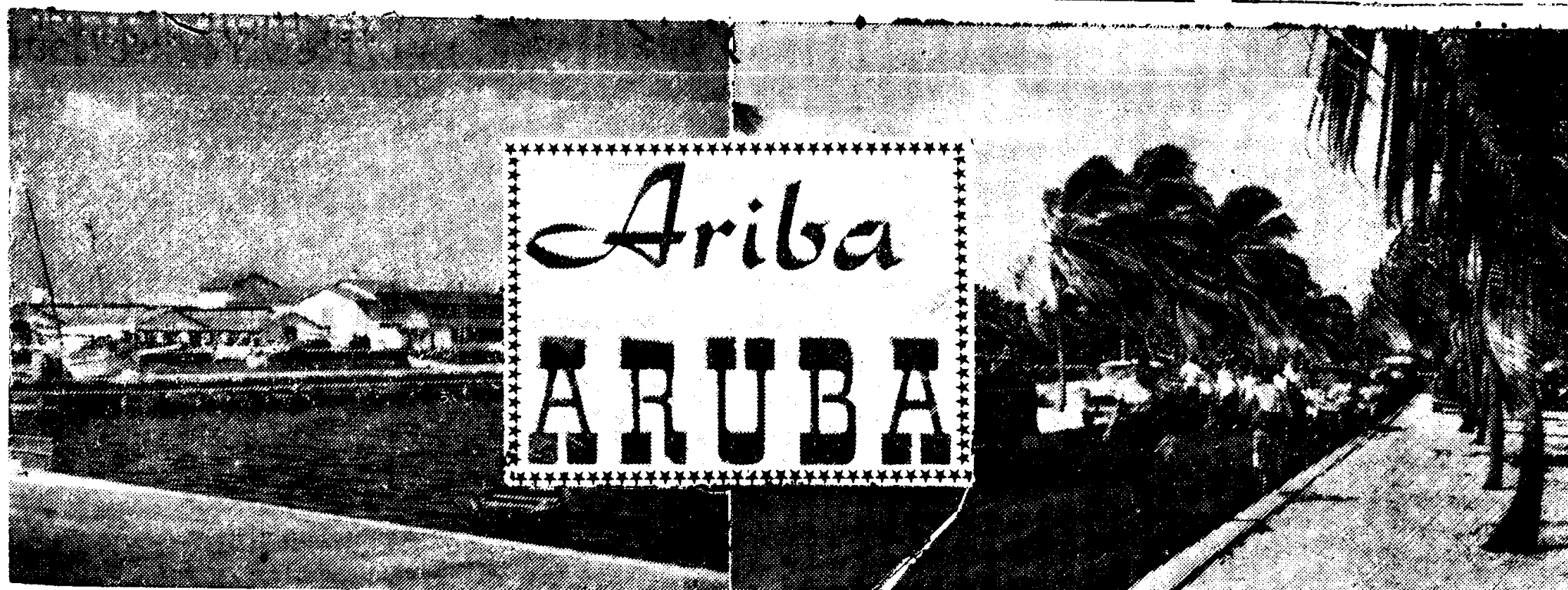
● Jongenspakjes

● Kinderonderjurken

enz. enz.

Casa Bernardo

Madurostr. 34 — tel. 11777



Financiering Televisiestations

Regering staat garant voor alle verliezen

Oranjestad. — „Particulier zouden wij nooit aan televisiestations op de Nederlandse Antillen zijn begonnen, omdat het financieel in een klein gebied veel te riskant is”, aldus vertelde ons de heer Bartell van de groep Amerikaanse deskundigen, die hier het televisiebestel zullen leiden. Daarnaast, aldus de heer Bartell, heeft de Antilliaanse regering zich bereid verklaard de nodige voorzieningen te treffen om alle verliezen, die, zeker de eerste jaren, zullen worden geleden, op te vangen. Het accent zal worden gelegd op de culturele taak van dit moderne communicatiemiddel.

Door de heren R. C. H. van Haaren, Bartell, Ralph Evans en Boris Frank werd in de vergaderzaal op de zesde verdieping van het hotel een persconferentie gehouden, nadat zij eerder op de dag hun opwachting hadden gemaakt bij de gezaghebber en verder tal van zakelijke besprekingen hadden gevoerd.

De heer van Haaren vertelde eerst iets over de nog al ingewikkelde constructie van de organisatie. Er is een N.V. welke eigenaar zal zijn van de stations op Aruba en Curaçao. Daarin heeft het gouvernement voor 95% deelgenomen. De resterende 5% van de aandelen werd genomen door de Amerikaanse groep, waarin de organisatie van de heer O'Shea en de Bartell groep samenwerken.

De exploitatie van de stations wordt opgedragen aan een stichting, waarin behalve de overheid de Bartell groep, die hiervoor wordt betaald. Voor de verliezen die de eerste jaren zeker worden geleden is de regering garant. Hoe de regering deze verliezen zal opvangen is nog niet bekend. Mogelijk zal het zijn uit een subsidie, mogelijk ook dat er een „kijk en luisterbijdrage” zal worden geheven.

Hoe groot die zal zijn is nog niet vastgesteld.

De heer Bartell is directeur van een groep, welke zes radiostations in de Verenigde Staten exploiteert en voorts een televisiestation op Haiti.

„Hebt U op Haiti een soortgelijke overeenkomst met de regering daar?” vroegen wij de heer Bartell.

„Neen” was het antwoord. Daar handelen wij voor eigen rekening. „Waarom was het dan nodig dat hier de regering deelneemt?”, vroegen wij.

Het antwoord: Op de Antillen zal het accent vooral gelegd worden op de culturele waarde van de televisie. Men is hier bereid daarvoor te betalen. Zelf zouden wij nooit met een televisiestation op de Nederlandse Antillen zijn begonnen. Dat zou financieel niet verantwoord zijn. Wij werden echter door de Antillen uitgenodigd om hier te komen helpen.

Studio

De studio voor het Arubaanse station, dat geheel zelfstandig, naast het Curaçaose zal werken, komt te staan aan de boulevard, ongeveer tegenover de haven. De aannemersfirma Petrona en Croes heeft voorbereidend werk gedaan voor het optrekken van deze studio. De bouw is nog niet gegund. Op Curaçao vond er geen aanbesteding plaats en er is nog niet beslist of men op Aruba al dan niet zal aanbesteden, of rechtstreeks het werk gunnen. Men hoopt dat het Arubaanse station voor het einde van dit jaar in de lucht zal zijn.

Er zijn momenteel, volgens de heer van Haaren, ongeveer 1500

televisie ontvangsttoestellen op het eiland. Verwacht mag worden dat dit aantal zeer snel zal groeien zodra het station in de lucht komt. Een 5000 ontvangsttoestellen komt de organisatoren niet onwaarschijnlijk voor.

Monopolie

Ofschoon er wettelijk nog veel geregeld moet worden zal door de regering aan de Staten worden voorgesteld om een monopolie te geven van tenminste tien jaar.

Zoals bekend is voorts aan de Staten voorgesteld om de invoer van alle apparaten die betrekking hebben op de televisie vrij te stellen van rechten.

Een der aanwezige radiomensen merkte op, dat er vele apparaten in de studio gebruikt worden die TV en radio gemeen hebben. Het zal vreemd zijn, dat de een voor eenzelfde apparaat geen en de ander zeer hoge invoerrechten (16,5%) moet betalen. Vooral waar de niet-betalende instantie door de overheid wordt gefinancierd en de radio's die nu al jaar in, jaar uit met een uiterst bescheiden budget moeten werken geheel partikulier zijn.

Programma's

Er zijn contacten in Amerika en Nederland, waardoor men over uitstekende programma's kan beschikken voor de uitzendingen, die vermoedelijk in het begin drie uur per dag zullen plaats vinden. Voorts zal men alles doen om zoveel mogelijk lokaal talent in te schakelen. De programma's, aldus de heer Bartell, zullen ongeveer voor de helft „cultureel” zijn en voor de rest in het populaire vlak liggen. Welk aandeel de commerciële programma's daarin zullen hebben, is nog niet bekend.

Idealen

Ofschoon de Bartell-groep dus op uitnodiging van de Antillen het werk hier komt doen en daar een vergoeding voor ontvangt, zeide de heer Bartell dat zijn groep hier niet is gekomen met het oogmerk veel geld te verdienen. Zij zouden be-

Biljartcompetitie club Suriname

Oranjestad. — Zondagmorgen om tien uur begint de nieuwe biljartcompetitie van Vereniging Suriname.

Er wordt in drie klassen gespeeld: 1e klas (150 caramboles), tweede klas (75 caramboles) en derde klas (50 caramboles).

Verwacht wordt dat de beste spelers van Aruba zullen meedoen. Men kan zich nog opgeven op het kantoor van Club Suriname.

Belangstellenden zijn van harte welkom.

zield zijn met een groot ideaal, om door middel van de kennis die zij van het televisiemedium hebben, iets mee te geven aan anderen.

Hierbij kwam nog al een roerend verhaal naar voren. De heer Bartell vertelde in de oorlogsdagen enige maanden met de Amerikaanse luchtmacht op Curaçao gestationeerd te zijn geweest. Hij had toen al gedacht, dat hij graag iets voor de Antillen zou doen, als hij ooit de gelegenheid zou krijgen.

Enige tijd geleden, ontmoette hij in Amerika de heer Juan Yrausquin.

Bartell stond toen op het punt naar Honolulu te gaan, maar besloot die vakantie op te geven om gehoor te geven aan het verzoek van de heer Yrausquin om naar de Antillen te komen.

Men moet, aldus de heer Bartell, bezielde zijn met idealen bij het uitvoeren van een taak als het brengen van televisieprogramma's. Onze diensten zullen het mogelijk maken een droom werkelijkheid te doen worden!

Uit het politierapport

Oranjestad. — In de namiddag van 13 januari werd door personeel van de Waterleidingdienst gemeld, dat een jongen uit een boom was gevallen in de J.G. Emanstraat. Toen de politie ter plaatse kwam bleek dat de 11 jarige R.O. uit een boom, staande in de koraal van het perceel gelegen aan de J.G. Emanstraat 18 gevallen was. Door familieleden werd het knaapie, dat bij de val een hoofdwond had opgelopen, naar het San Pedro Hospitaal overgebracht.

EERLIJKE VINDER

Antonio Cock, wonende Nieuwe Weg 7a vond en deponceerde aan de wacht 5 hele loten van de Landsloterij, trekking 21 januari a.s.

AANRIJDINGEN

Tussen twee personenauto's had een lichte aanrijding plaats in de Boliviastraat, bij de Adventistenkerk. De vermoedelijke schade bedraagt 250 gulden. Naar de oorzaak wordt een onderzoek ingesteld.

Op het kruispunt Jan Steenstraat-Govert Flinkstraat had - eveneens tussen twee personenauto's - een botsing plaats, die een schade van 200 gulden opleverde. Hier was de oorzaak gelegen in het feit dat geen voorrang verleend werd aan de wagen die van rechts kwam.

In de Nassastraat - ter hoogte van Maduro & Sons - botste een personenwagen tegen een voor deze wagen rijdende Jeep, doordat de rem van de personenwagen weigerde. Er was slechts materiele schade, die geraamd werd op 475 gulden.

DRANK

In de nacht van 13 op 14 januari werd door de politie te San Nicolaas een in kennelijke staat van dronkenschap verkerende zeeman van het m.s. „Mimosa” aan de wacht binnengebracht. De man rukte bij entree van het wachtlokaal zijn armbandhorloge af en slingerde het tegen de grond, tengevolge waarvan het in stukken uiteen viel. Hij werd ter ontruuchtering ingesloten.

Ingekomen 7 en verrekken 6 schepen.

AGENDA ARUBA

Oranjestad: Kantoor Amigoe

Toricellistraat 16 Tel. 1233

Bioscopen:

De Veer 8.30 uur:

„Een kind was getuige” In het Italiaans met Nederlands ondertiteling. Met: Angelo Maggio en Umberto Spadaro. 18 jaar.

Rialto 8.00 uur:

„Virgen de media noche” met Jorge Velez en Manolita Saval. Geheel in het Spaans. 18 jaar.

Principal 8.00 uur:

„Up Periscope” met James Garner en Edmond O'Brien. 14 jaar.

Aurora 7.30 uur:

„Across the Bridge” met Red Steiger en David Knight. Alle leeftijden.

Savaneta 7.30 uur:

„Imitation general” met Glenn Ford

18 jaar.

Nachtdienst Botica's:

Oranjestad: Botica del Pueblo, tel. 1233.

San Nicolas: Botica San Lucas, tel. 5119.

Wit Gele Kruis:

Zuster Perpetua en Zuster Ewald, tel. 2200.

Jeugdcentrale „La Salle”

Vrijdag 15 januari 1960.

Club Noord:

7.30 p.m. Club voor Senioren.

Sint Jozefsbond

Estrella (St. Cruz):

5 p.m. Voetbaltraining

6 p.m. Muziekles

7.30 p.m. Basketball: Estrella - RCA

in Lago Sportpark.

8.30 p.m. Basketball: Estrella Dames

- Seven Up in Lago Sportpark.

Triptalen:

6.30 p.m. Senioren Vormingsavond.

Zaterdag 16 januari 1960

Club Noord:

7 p.m. Filmavond voor de leden

3 p.m. Baseballtraining Little League

SINT JOZEFBOND Estrella:

7.30 p.m. Volleybaltraining jongens

Ping-pongtraining

Zusters

Dominicanessen vijftig jaar op Aruba

Oranjestad. — Woensdagavond vergaderde het Comité „Gouden Jubileum Zusters Dominicanessen” in het Maria College onder voorzitterschap van de Heer Arturo Arends. Besloten werd om de data van de feestelijkheden, welke gesteld waren op 22 en 23 januari a.s. te verschuiven naar 6 en 7 Februari a.s., dit werd gedaan mede in verband met de drukte rond het bezoek van ZKH Prins Bernhard aan de Antillen op 22 en 23 januari a.s.

Het programma voor de feestelijkheden zal zo spoedig mogelijk bekend worden gemaakt, ondermeer zal de schooljeugd dit jubileum op vrijdag 5 februari a.s. vieren en zal er des morgens een openluchtmiss uit dankbaarheid worden opgedragen. Zaterdagavond 6 februari zal er des avonds een grote huldiging van de gehele Arubaanse gemeenschap plaatsvinden, terwijl de volgende dag een pontificale Mis uit dankbaarheid zal worden opgedragen.

Intussen is men druk doende met het inzamelen van gelden voor het geschenk uit dankbaarheid aan de eervoorde zusters. Zij en dat geldt speciaal voor de handel die nog niet bezocht zijn, kunnen hun bijdragen storten op een der rekening en bij de plaatselijke banken.

Moge de hulde aan de eervoorde zusters een grootse demonstratie worden van onze warme hulde en bewondering voor hetgeen de zusters voor Aruba hebben gedaan en nog steeds doen.

Honderd gulden voor Maria Tromp

Oranjestad. — Lang gewacht, stil gezweven... maar daar is dan toch eindelijk de uitslag van de grote fotoprijsvraag. Nogmaals onze verontschuldigingen voor het abnormaal lange uitstel, lezers.

De vragen bleken met uitzondering van een tweetal niet moeilijk te zijn. De inzenders (en dat waren er 153) wisten over het algemeen wel het antwoord op vraag 1. Dat was de foto van de „totem” paal in het Caribbeaan hotel, tussen de Bali bar en het Casino.

Foto 2. Werd genomen aan het strand voor Basiruti en ook die vraag wist vrijwel iedereen goed te beantwoorden.

Foto 3. De trap van de verkeersforan van het vliegveld.

Foto 4. Neen dat was geen Duitse helm en ook geen mierenest, maar een scherf van een Indiaanse grafurn.

Foto 5. De nieuwe H. Hartkerk van Savaneta in aanbouw.

Nummer 6. Leidingen van de waterfabriek te Balashi.

7. Een kamer uit het Aruba Caribbeaan Hotel.

Maar... Foto nummer acht, die kostte velen hoofdbreken. Het is de foto van een van de kleine ruïnes op CERU PLAT, Kristalberg.

Foto negen werd gemaakt vanaf de heuvel waarop de Kerk van Paradera is gebouwd.

Na loting bleek de gelukkige te zijn

MARIA TROMP

Montana 30 te Noord. Maria Tromp mag bij het kantoor van Amigoe, TORICELLISTRAAT 16 haar prijs bestaande uit HONDERD GULDEN in contanten afhalen. Wel gefeliciteerd.

1-2-3-3

Dezer dagen werden wij getroffen door een uiting van burgerij, die hartverwarmend was. Aan het einde van de Reamurstraat op Campanashi is een ware woestijn. Om de een of andere eigendoms kwestie kan de straat waar niet worden doorgetrokken en een vijftal wegen is daar stoffig en hobbelig. Alle bewoners van die buurt en dat zijn er heel wat klagen sinds jaar en dag met reden steen en been. „Dat ze daar nu niets aan doen”.

Totdat... totdat er een van die bewoners was die er iets aan deed. Gewapend met emmers, schop en peikhoutveel en geassisteerd door zijn zoontje ging deze man eergistermiddag na kantoortijd er op uit om de ergste gaten te stoppen. Een grote verbetering, waarvan niet alleen deze ijverige man, maar alle bewoners nu profiteren. Een zeldzaam staaltje van ware burgerij.

Tot de overheid zeggen we: Waar zo'n braaf burger woont, daar moet geholpen worden. Moge het werk van deze eenling aanleiding geven om deze wijk nu eindelijk ook behoorlijke wegen te geven. Het stoffige, hobbelige woestijngebied ligt er nu al bijna tien jaar zo. Het wordt tijd dat de diligente overheid de knoop nu doorhaakt en er behoorlijke wegen legt. Mooi object ook voor werkverschaffing.

Een lezer merkt op dat de kinderen branden van nieuwsgierigheid naar de uitslag van de grote tekenwedstrijd, die georganiseerd

Resultaat van Atl.Econommische Conferentie

Een nieuwe poging om met Amerikaanse medewerking de impasse tussen de twee Europese Economische Gemeenschappen te doorbreken, het — althans voorlopig — voortbestaan van de organisatie voor Europese Economische Samenwerking in haar huidige vorm en een letwat vage poging om te komen tot een meer gecoördineerde hulpverlening aan de economische minder ontwikkelde gebieden, zijn het resultaat van de Atlantische Economische Conferentie, die dinsdag en woensdag onder voorzitterschap van mr. Luns in Parijs is gehouden.

In conferentiekringen wordt als belangrijkste resultaat van de besprekingen het besluit geacht, dat een commissie gevormd zal worden, die een oplossing zal zoeken voor de huidige handelsproblemen tussen de westelijke landen in het algemeen en tussen de zes en de zeven in het bijzonder.

Waarschijnlijk reeds de volgende maand zal op een conferentie van de in totaal 20 landen informele werkgroepen worden gevormd, die de vraagstukken zullen onderzoeken.

Het is de bedoeling dat in het bijzonder de nieuwe moeilijkheden die tussen de E.E.G. en de kleine vrijhandelszone worden verwacht als gevolg van de per 1 juli a.s. van kracht wordende verdere tariefsverlagingen tussen de zes landen van de E.E.G., op korte termijn zullen worden aangepakt. De problemen op langere termijn zullen worden opgedragen aan een verbeterde O.E.E.S. — Minister Luns verklaarde met nadruk dat niet van een opheffing kan worden gesproken — die tot doel zal hebben een verdere economische samenwerking tussen de huidige achttien leden na te streven in het mogelijk moet maken, dat Amerika en Canada, die thans geassocieerde leden zijn, volledig aan de werkzaamheden kunnen deelnemen.

Op 19 april zullen wederom in de Franse hoofdstad vertegenwoordigers van de twintig regeringen bijeenkomen om de wijziging van de O.E.E.S. in eerste instantie te bespreken. Voordien zal een commissie van vier onafhankelijke deskundigen een rapport moeten uitbrengen met een ontwerp-overeenkomst over een eventuele wenselijkheid de basis van de organisatie te herzien. Zij zullen de zo betrokken regeringen raadplegen en aanbevelingen doen over de vraag, welke werkzaamheden van de O.E.E.S. voor de internationale economische samenwerking moeten worden voortgezet en welke op een andere wijze moeten worden geregeld door de „verbeterde organisatie”.

Inmiddels zullen acht westelijke landen — de V.S., Engeland, Frankrijk, Duitsland, Italië, Canada, België en Portugal — samen met de Europese commissie onderling hun steun aan de economisch minder ontwikkelde gebieden bespreken en in samenwerking met bestaande internationale organisaties trachten deze hulp te coördineren en eventueel met technische bijstand uit te breiden.

De resultaten van de besprekingen die tot dinsdagnacht hebben voortgeduurd noemde minister Luns gezien de weinige voorbereiding zeker niet onbevredigend. Hij legde er de nadruk op, dat een eventuele reorganisatie van de O.E.E.S. zeker niet binnen anderhalf jaar kan worden verwacht.

Donderdag zijn de zeven overige landen van de O.E.E.S. officieel van het resultaat van de Parijse conferentie op de hoogte gebracht. Daarna kwamen de ministerraad van de O.E.E.S. in Parijs bijeen.

Watersnood Amsterdam

(Vervolg van pagina 1.)

ten over de grachten voor vervoer over het IJ, vijftien draglines van de marineluchtvaartdienst zijn naar het terrein van de ramp gezonden: het Rode Kruis trof uitgebreide maatregelen voor het inrichten van bedrijfsruimten der nabijge schepvaartondernemingen als opvangcentra, en heeft het nieuwe hospitaalschip „Henri Dunant” opdracht gegeven naar Amsterdam te varen voor de evacuatie.

werd ter gelegenheid van het tienjarig bestaan van het CCA. Naar deze lezer meent te weten is de uitslag door de jury al op 20 december aan het CCA doorgegeven, maar het bestuur liet nog niets van zich weten.

FILMLIGA ARUBA

Wegens het niet arriveren van de film kon de voorstelling gisteravond niet doorgaan.

HEDENAVOND echter:

„Als De Kraanvogels Overvliegen”

Het Russische meesterwerk, dat de grote prijs van Cannes verwierf. Om 8.30 in het Cultureel Centrum.

Toegang uitsluitend voor leden. Geeft U op als lid aan de zaal ad f 10.— per persoon. Het lidmaatschap geeft recht op alle voorstellingen.

BASI RUTI HOTEL CLUB

INVITES YOU TO

DINNER

Saturday January 16th

Smoked Salmon on toast

—

Minestrone „Contadina”

—

Pupiette of veal Portuguesa

Pommes de terre Maitre

Tomato Grille

Point of Asparagus

Gateau Saint Honore

—

Demi tasse or tea

—

f. 6.— per couvert

LUNCHEON

Sunday January 17th

Antipasto Italiano

Prosciutto, melon, salami

Eggs, salmon, mortadella

pancetta, olives

Blanc y Neire

—

Fetticene a l'Alfredo

—

Polpettone nizzarda farci

Pommes Persille

Petit pois au sarten

—

Basi Ruti Coupe

Demi tasse or tea

f. 6.— per couvert

De eerste wedstrijd van de BASI RUTI BRIDGE DRIVE COMPETITIE 1960 zal worden gespeeld op

Vrijdag 22 Januari a.s. des avonds acht uur.

Deelnemers staat voor een ieder open. f. 3.— per paar.

Inschrijven voor 21 Jan. a.s. bij secretaris (J. v.d. Schoot, Phone 1840)



Voor een bril, die Uw charme verhoogt:

SPRITZER * FUHRMANN OPTIEK

TEGENOVER RITZ IN DE BREEDESTRAAT - PUNDA

MODERN INGERICHTE SLIJPERIJEN VOOR IEDER GLAS

tie van zieken. Het nationale rampenfonds is in werking gestreden, en de hulpverlening aan de bevolking staat onder commando van het plaatselijke hoofd van de dienst bescherming bevolking, die de actie leidt vanuit zijn radiografische commandopost.

De 15.000 bewoners werden in hun slaap verrast. Het water staat gemiddeld een meter hoog en kan volgens deskundigen stijgen tot 1.65 m. De verkleumde slachtoffers (het sneeuwt nog steeds door) van wie velen met huisdieren en kleine persoonlijke bezittingen, werden met talrijke autobussen van de gemeente snel overgebracht naar de voorlopige opvangcentra, het complex van de Ned. dok- en scheepsbouwwaarschappij en de cantine van het marine-etablissement. Elektriciteit en telefoon in Tuindorp zijn uitgevallen. Men hield rekening met de evacuatie van 10.000 mensen uit 2750 huizen.

LAATSTE NIEUWS

Onder het felle licht van schijnwerpers zijn vannacht de werkzaamheden begonnen voor het dichten van het gat, dat de overstroming van Tuindorp-Oostzaan heeft veroorzaakt. Het werk stagneerde aanvankelijk, waardoor naar verwachting de dichting eerst in de loop van vandaag een feit zou zijn. In het overstroomde gebied bevinden zich naar schatting vier miljoen kubieke meter water. De zuigers en pompen voor het leegmalen hebben een totale capaciteit van 30.000 kub. meter water verplaatsing per uur. Men hoopt het leegpompen binnen 7 à 10 dagen te hebben voltooid.

Men heeft zich gisteren ook reeds beraden over het straks schoonmaken van de ondergelopen woningen door de stadsreiniging en door de was-, bad- en zwembadruimten, maar volgens deskundigen zal het zeker enige weken duren, alvorens de bewoners hun huizen weer kunnen betrekken.

Ofschoon er zich nog enige honderden mensen bevonden op de bovenverdiepingen der woningen, is de evacuatie donderdagavond bij het invallen der duisternis stopgezet in verband met de weerstoestand. De rijkspolitie te water heeft nog zo lang mogelijk getracht de achtergebleven bewoners te bewegen, hun huizen te verlaten.

In vele gevallen met succes, doch lang niet altijd. Vooral de oudjes verzetten zich tegen evacuatie. Gezien de bepaling van burgemeester Van Hall, die op grond van zijn bevoegdheid het gebied tot „te evacueren gebied” heeft verklaard moeten alle bewoners hun huizen zonder meer ontruimen, en hoopte in de loop van vandaag het gebied geheel te hebben ontruimd.

Radio en Televisie

CUROM

(346,8 meter)
VRIJDAG

13.00 Gevaricerde Zuidamerikaanse muziek
13.30 Bandopname van de N.R.U.
14.00 Uitvoering van Diepenbrock's symphonische suite „Elektra“
14.30 Graag-beluisterde plaatjes
15.15 Een kwartier met Padu del Caribe
15.30 „Op de thee bij C.T.C.“
16.30 Bonairiaanse jukebox
18.00 Noticia na Papiamentu ij variedad musical
18.15 AA - AA - AA - AA - AA
18.30 Voor de Nederlandse Koopvaardij
19.00 Nieuwsberichten
19.15 Palacios-programma (Spaans)
19.45 De lichte toets met Hollandse plaatjes
20.15 La Bonanza-halfuur
20.45 Het Heineken-kwartier
21.00 Buitenlands weekoverzicht van Frits van Steenderen, aangeboden door Spritzer & Fuhrmann
21.15 Het programma onder auspiciën van de V.G.K.S.

ZATERDAG

07.00 Nieuwsberichten
08.00 Herhaling van het nieuws
09.45 „Nederland non-stop“
10.30 Klassieke muziek: de derde symphonie („Eroica“) van Ludwig van Beethoven
11.15 Een kwartier balletmuziek
11.30 Vijf en twintig minuten Antilliaanse muziek
12.03 Bandopname van de N.R.U.
13.30 „Om en om“, afwisselend Zuid- en Noord-Amerikaanse muziek
14.15 Weekeinde-allerlei, geselecteerd door de omroepster
15.15 Een kwartier muziek uit Centraal-Amerika
16.30 Hora Infantil bajo direcion d Sra Laura Hart
18.00 Noticia na Papiamentu y variedad musical
18.15 „Taptoeklanken“, het programma van en voor de Kon. Marine in de Nederlandse Antillen
19.00 Sportnieuws uit Nederland, samengesteld en gesproken door Dick van Rijn
19.45 De lichte toets met muziek uit alle landen
20.45 Het Heineken-kwartier
21.00 Wil Epker aan de Curom-vleugel
21.15 Philips Populaire Platen
21.45 Zaterdagavond-dansparade
22.55 Het belangrijkste nieuws van de dag

RADIO NEDERLAND WERELDOMROEP

16.85, 19.45 en 25.15 meter

VRIJDAG

18.32 Nieuws
18.41 Commentaar op het nieuws
18.42 Nederlands nieuws
18.56 Buitenlands weekoverzicht, door dr. L. de Jong
19.00 Muziek, nieuwtjes en groeten voor Aruba, Bonaire en de Bovenwinden.
19.31 „Op verzoek“
20.00 Actualiteit
20.05 Persoverzicht
20.15 Koopvaardij-programma
20.40 Nieuws in het kort
20.42 Beursnieuws
20.45 Ter overduending, door dr. G. van Leeuwen.
ZATERDAG
18.43 Nederlands nieuwsjournaal, door Gerard de Haan
18.50 Nederland zingt



„Bolero's...“

19.05 De week in Nederland, samenstelling en commentaar: Bert Steinkamp
19.20 Amusementsprogramma
20.05 Carabisch panorama
20.40 Nieuws in het kort
20.42 Beursoverzicht
20.45 Ter overdenking, door Pater J. B. v. Croonenburg.

RADIO KELKBOOM

VRIJDAG

16.00 Musica mlejicana
16.30 Noticias lokal-polis y (deportivo)
16.45 Cocktail musical
17.00 Danzones cubanos
17.15 Un programa cu Los Torrealberos
17.30 Calypso
17.45 Programa di Heineken
18.00 Kinderkoor
18.15 Cumpleaños feliz
18.30 Dinnermuziek
18.45 Voorlichtingsdienst
19.00 Noticias na papiamentu
19.15 Musica Varia

ZATERDAG

19.30 Musica Hulandez
19.45 Nieuwsberichten
20.00 Norte Americana
20.15 Lagrimas de una madre
20.30 Un programa cu Dora Maria
20.45 Un programa cu Perez Prado
21.00 Peticiones
11.31 Musica Varia
12.00 Lunchmuziek
12.10 Noticias locales
12.25 Nieuwsberichten
12.45 Norte Americana
12.55 News in nutshell
13.00 Musica Varia
16.00 Rancheras
16.30 Noticias lokal-polis y deportivo
16.45 Cocktail musical
17.00 Danzones Cubanos
17.35 Musica di acordeon
17.30 Musica Varia
18.00 Calypso

RADIO CARACAS TELEVISION

VRIJDAG

8.30 Peliculas
10.00 El calendario de mama
10.30 Cosas de mujeres
11.15 La perfecta ama de casa
12.00 El show de las doce
13.15 Su novela Fab-vorita
13.30 El imparcial television



Dezer dagen zijn Nederlandse medici van Schiphol vertrokken om zich naar Marokko te begeven, in het kader van de internationale hulpverlening bij de vergiftigings gevallen, die zich daar hebben voorgedaan door de verkoop van ongedeelte consumptie waarvoor vergiftigingsmiddel is toegevoegd. Het team staat onder leiding van prof. dr. T. Reddingius, V.l.n.r.: De physiotherapeuten J. B. van Seters, mej. H. C. van der Meer en prof. dr. T. Reddingius.

Overgave

Een straatjager van communistisch China heeft zich aan de nationalisten „overgegeven“ en is circa 100 km ten noordoosten van Taipei geland, zo heeft het nationalistische ministerie van defensie medegedeeld. De MIG was licht beschadigd. Het ministerie gaf geen bijzonderheden over de piloot. Volgens welingelichte kringen is deze bij de landing om het leven gekomen.

14.00 Agencia de colocaciones T.V.
14.30 Club femenino
15.00 Por el ojo de la cerradura
16.00 Estudio de Hector Monteverde
16.30 Peliculas

ZATERDAG

17.15 Peliculas
18.00 El show de Renny
19.15 La novela ace
19.30 Revolver a la orden
20.00 El observador Creole
20.15 La novela Palmolive
20.30 Mike Hammer
21.00 La novela Camay
21.15 Dick Rav. detective privado
21.30 Documentales
22.00 Cortos cinematograficos
22.30 Cineprograma

Amsterdamse Beurs

De internationale waarden waren vanmiddag over de gehele linie vast tengevolge van buitenlandse en lokale speculatieve aankopen. De handel was kalm. Dit was ook het geval in de scheepvaartsector waar de koersen een tot vijf punten hoger waren vergeleken bij de slotkoersen een tot vijf punten hoger waren vergeleken bij de slotkoersen van gisteren. In de cultuursfeer deden HVA aan de koopzijde met goede beterselling. Staatsfondsen onveranderd. Antilliaanse verfabriek een puntje hoger en de Antilliaanse bierbrouwerij vrijwel onveranderd. Aandelen walvisvaart vast op speculatieve aankopen.

Kon Olie 168.55
Unilever 791.75
Philips 804.34
Philips pref 300
AKU 525.12
Scheepvaartunie 193.14
KNSM 261
KPM 151.12
Ned. banken mij 259.34
Nat Handelsbank 191.12
HVA 174.14
Amsterdam Rubber 130.78
Deli Mij 203.25
3 pct Ned 47.92.34

HAL 175.12
Walvisvaart 128.14
Amsterdamsche Bank 342.34
HBU cert 238
Billion 2e 390
Overzeese Gas 280
Dorsumij 70.14
Lindelevens 146
Rotterdamsche Bank 299.34
Curacaose Handel Mij 179
WM Muller 392.12
KLM 115.80
Hoogovens 830
Nieuwveld Goudriaan 169
Excelsior 154.34
Ant. Brouwerij 270
Rott. Lloyd 168
Stokvis R S 229

Lening Ned. Ant 99.34
Bank Ned gem 41.2 58.59 99.14
Bank Ned gem 6 pct 1957 109.12
Bank Ned gem 5 14 1958 103.12
Nederl 4 14 1959 98.310
Ant. vert 209
ANP CBS Beursindices
Intern concerns 531.89
Industrie 266.23
Scheepvaart 178.38
Banken 192.89
Indon Fondsen 159.51
Algemeen 364.32

De Nederlandse schrijver Ed. Hoornik zal dezer dagen de gedichtenbundel „Kans op onweer“ van de Surinaamse dichter Corly Verlooghen (pseudoniem van Rudy Bedacht) tijdens een uitzending van de west van Radio Nederland Wereldomroep bespreken. Hoornik had de jonge dichter geschreven met het werk zeer ingenomen te zijn.

New Yorkse Beurs

Op de Newyorkse effectenbeurs kon gistermorgen na de voortdurende daling der voorafgaande dagen een licht herstel intreden onder deiding van industriële fondsen. In de namiddag kon het herstel worden voorgetel waarbij vooral autofondsen waren gevraagd. Tegen het slot nam de omzet toe waarbij de ticker iets bij de omzet ten achter geraakte.

De markt sloot vast met fractionele koersstijgingen in de meerderheid. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1202, waarvan hoger 639, lager 342, en onveranderd 221. De aandelenomzet bedroeg 3.560.000. De obligatiemzet 4.920.000 dollar.

De koersen waren als volgt:
American Tel. and Tel. 821.8
Anaconda Copper 67.58
Bethlehem Steel 8 52.34
Dupont de Nemours 256.14
General Electric 94.58
General Motors 52.18
International Tel. and Tel. 361.4
Royal Dutch 44.12

Shell Oil 41.18
Standard Oil of New Jersey 48
U.S. Steel 95.14
Canadian Pacific 25.12
International Nickel 106.12
Royal Dutch Am. shares 72.12 bieden

Blanco kolommen

Voor het eerst sedert de oorlog verschenen de Algerijnse dagbladen zaterdag met grote open stukken op hun pagina's ten teken, dat de censor bepaalde artikelen voor publikatie verboden had. De Franse opperbevelhebber en waarnemend burgerlijk gezaghebber, generaal Challe, wilde geen openbaarmaking van het vrijdagse communiqué der coördinatiecommissie van nationale bewegingen. Daarin was gesproken van een misdadige slappe houding der regering als werkelijke oorzaak van een nieuwe reeks overvallen op Franse boeren door terroristen. Ook een bericht over een motie van de groot-Algerijnse gemeenteraad, waarin onmiddellijke bestraffing van de nieuwe terreurgolf werd geëist, mocht niet gepubliceerd worden.

BEURSBERICHTEN

CARACAS			
Centro S. Bolivar 5a emisión	.....	Bs. 94.—	
Centro S. Bolivar 6a emisión	.....	94.25	
Centro S. Bolivar 7a emisión	.....	94.—	
Centro S. Bolivar 8a emisión	.....	94.—	
Centro S. Bolivar 9a emisión	.....	94.—	
Banco Obrero Céd. Hip. 1963	.....	96.—	
Bco. Obrero céd. hip. 10 años 1967	.....	96.—	
Auto-Ven. com. nuevas	.....	96.30	
Auto-Ven. pref.	.....	60.—	
A. Z. Export	.....	2.50	
Banco Agricola y Pecuario	.....	7.—	
Banco América del Sur 40%	.....	210.—	
Banco Caracas, acc.	.....	11.700.—	
Banco Caracas cup.	.....	120.—	
Banco Comercial de Maracaibo	.....	120.—	
Banco de Comercio	.....	58.—	
Banco Central	.....	64.—	
Banco Francés e Ital. 100%	.....	92.—	
Banco Francés e Ital. 20%	.....	70.—	
Banco Francés e Ital. pref.	.....	220.—	
Banco Exterior	.....	95.—	
Bco. Hip. de Crédito Urb. acc. "C"	.....	95.—	
Bco. Hip. de Crédito Urb. céd. hip.	.....	95.—	
Banco Industrial	.....	117.—	
Banco Italo-Venezolano	.....	130.—	
Banco Maracaibo nuevas	.....	300.—	
Banco Maracaibo viejas	.....	600.—	
Banco Mercantil 50%	.....	700.—	
Banco Mercantil 100%	.....	700.—	
Banco Metropolitano 100%	.....	550.—	
Banco Miranda 100%	.....	54.—	
Bco. Nenal. de Descuento c.d.	.....	54.—	
Bco. Nenal. de Descuento a d.	.....	54.—	
Banco Nenal. de Descuento dchos	.....	260.—	
Banco Occidental de Descuento	.....	70.—	
Banco Provincial 100%	.....	4.—	
Banco República 40%	.....	38.—	
Bco. Tachira	.....	650.—	
Banco Unión 20%	.....	1.850.—	
Banco Unión 100%	.....	1.900.—	
Banco de Venezuela	.....	4.—	
Banco Venezolano de Crédito	.....	27.—	
Barvenza	.....	8.—	
Bolsa de Caracas acc.	.....	700.—	
Celanese com.	.....	10.50	
Celanese pref.	.....	6.25	
Cementos Carabobo	.....	80.—	
Cementos Coro	.....	7.—	
Central Yaritagua 100%	.....	80.—	
Cauchos General com.	.....	250.—	
Cauchos General pref.	.....	70.—	
Central Venezuela	.....	70.—	
Central Santa Epifania	.....	6.—	
Cerveceria Heineken	.....	75.—	
Cerveceria La Llanera	.....	175.—	
Cerveceria Nacional	.....	14.—	
Cerveceria Oriente	.....	1.50	
Concretara de la Costa	.....	121.25	
Creole Petroleum Corp.	.....	85.—	
Descuentos e Inversiones	.....	83.—	
Divenca	.....	83.—	
Electricidad de Caracas c.d.	.....	83.—	
Electricidad de Caracas vales	.....	83.—	
Electricidad de Caracas serie A	.....	83.—	

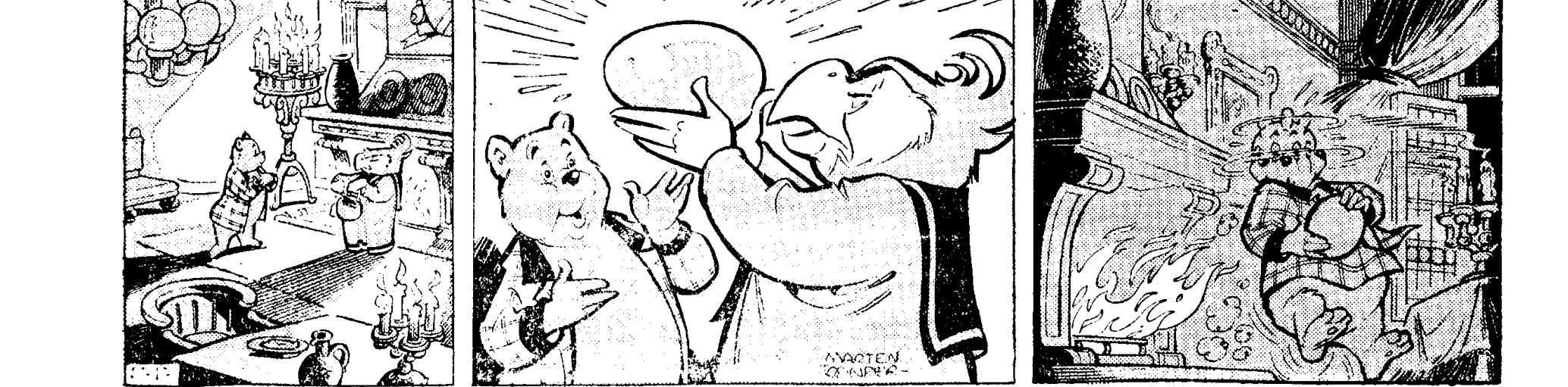
Eric de Noorman — De Ontembare



73. — „Welkom, welkom“, klinkt Eric's stem en onder het gelach van de krijgers sluipst Ottar de zwaardbreker met zijn handvol mannen naar binnen. Er is weinig, dat nog aan de brutale geweldenaar van weleer herinnert. „Hoe maakt mijn beste Yarl het?“ grijnst de Noorman minzaam. „Zoek je bescherming bij je vorst, tegen al die boze mannen buiten?“ De pafferige schurk zakt haast door de knieën van angst en het zweet staat hem op het voorhoofd. Al wat hij verwachtte, maar niet deze fluwelen onheilsprekende toon. Zijn trage hersenen begrijpen dit niet, maar er moet de een of andere helse verschrikking achter schuil gaan. Rillend van angst en onzekerheid waarmelt hij: „H-hier is mijn zwaard, koning. Nou ben ik ongewap-wop-wap-wapend, nou zal je me toch zeker geen kwaad doen?“ „Geen kwaad“, mompelt Eric, „geen kwaad, ventje, alleen maar recht.“ Grijnzend staart de Noorman naar de gwa, die hoog en luguber boven de burcht uitsteekt. Ottars gezicht wordt asgrauw en een moment lijkt het er

op, dat hij in elkaar zal zakken. „D-d-d-dat niet, gena-de, genade, erb-b-b-barmen, machtig heer. Dat niet.“ „Heb ik dat dan gezegd?“ lispelt Eric tot vermaak van de omstanders. „Zei ik zoiets? Die galg staat daar maar zo'n beetje toevallig. Voor de aardigheid alleen maar.“ Ottar laat een zonderling gereutel horen en Eric schudt de verachtelijke schurk, die wellicht meer moorden op zijn geweten heeft dan hij ooit zal weten, hard door elkaar. „Waar is de rest van je mannen?“ bijt hij hem toe. „We-wee-ee ik niet“, bazelt deze. „Dood, gevlucht.“ „Waren je bondgenoten ook bij hen? Gunnar Goedbloed, Roke de Zeevaarder, Thjalf Strijdbijl?“ Ottar knikt stom. Vol walging wenkt Eric een krijger. „Berg deze Vreeshazen op“, beveelt hij, „voor ze van angst hun spraak verliezen.“ Minachtend kijken de mannen de stoet na. Dan klinkt een spraak en schreeuw van een der wachters op de borstwering. „Een witte vlag!“ roept hij. „Zeven man met een witte vlag! Harald wil onderhandelen.“

TOM POES EN DE FEUNIX



3717. — Joost ontstak de kaarsen en knipte mompeldend het elektrische licht uit. Toen nu heer Ollie en de feunix in het halfduistere vertrek alleen waren, bracht de laatste plechtig zijn knie naar voren en haalde een goudkleurig ei te voorschijn. „Ik benoem u“, zo sprak hij, „tot bewaarder van het feunix-ei. Behoed het en bewaak het, alsof het van uzelf was. Mijn uur zal spoedig slaan dan moet ik gaan.“ „Gaat u weg?“ riep heer Ollie uit, getroffen naar het ei starend. „Wat moet ik dan beginnen? Ik bedoel, wat moet ik dan met zo'n ei, als heer alleen zijnde?“ „Ik kom terug“, verklaarde de ander op geheimzinnige toon. „De feunix

verjongt zich steeds. U moet dat ei op volle maan in het vuur leggen; dan is mijn voortbestaan verzekerd — en daarmee alles wat mooi is en goed. Bewaak het ei, goedvriend. Houd uw omgeving fraai en vol oude waarden, zodat mijn wieg op een waardige plaats zal staan.“ Heer Bommel had moeite om dit alles te verwerken. Hij hield het ei onhandig tegen zich aan en schuifelde bedremmeld met zijn voeten. Doch voordat hij nadere inlichtingen had kunnen vragen, stak er plotseling een rukwind op. Gierend loeide die om het huis, de luiken bankten en rammelden en de vlammen sloegen uit de haard. Op hetzelfde moment woei er een raam open, zodat alle kaarsen doofden en heer Bommel eenzaam met zijn ei in de duisternis stond. Want de feunix was verdwenen.

Filmbosses wilden „ILE DE FRANCE” doen exploderen

Parijs. — Dit is het trieste verhaal van vergane glorie. Het verhaal van een groot schip dat na vele jaren trouwe dienst afgedankt wordt en een roemloos einde tegemoet gaat. Een verhaal dat stoere zeehelden en brok doet wegstikken. Een verhaal met mooie sentimenten en harde gevoelens. Een verhaal waarin enkele politici voorkomen, een zakenman en een filmmagnaat. Een verhaal dat ondanks zijn triestheid goed eindigt, want de snode opzet van de harteloze geldzuchtigen mislukt ten slotte. Een waar verhaal; het verhaal van de laatste dagen van het trolse oceaanschip „Ile-de-France”.

Triest einde van een roemrijk schip

In zijn glorie-dagen noemde men het „de drijvende Rue de la Paix”, en allen die om de een of andere imberieuze reden tot de groten of half-groten van deze aarde moesten behoren, zijn er minstens eenmaal van de oude naar de nieuwe wereld of omgekeerd mee gevaren. Iets later kwam er een tweede bijnaam bij: „de barmhartige Samaritaan van de oceaan”, want de „Ile-de-France” had de reputatie telkens daar op te duiken, waar een schip in nood was.

De laatste grote Samaritaanse daad van de „Ile-de-France” was het overnemen van de meeste passagiers van de onfortuinlijke „Andrea Doria” na diens aanvaring met de „Stockholm” buiten Nantucket Island.

Uit de vaart

En enige tijd daarna werd aangekondigd, dat de „Ile-de-France” die in de loop der jaren herhaaldelijk verjongingskuren ondergaan had om het meest luxueuze, het meest gezellige en vooral het meest Parijse oceaanschip ter wereld te blijven, uit de vaart genomen zou worden. Er komt namelijk een tijd dat zelfs verjongingskuren niet meer helpen en dan verschijnen er in tijdschriften en kranten welwillende artikelen met oude foto's, waarop Maurice Chevalier nog jong is en op het promenade-dek van de „Rue de la Paix van de oceaan” grinst. En een andere foto met de kapitein, die voor het laatst op zijn brug staat en op zijn tanden bijt.

De lange en mooie en glorierijke jaren van de „Ile-de-France” — jaren in vrede en jaren in oorlog — waren voorbij; het schip had steeds meer dan zijn plicht gedaan, maar nu was het te oud geworden en het moest afgedankt worden. Het werd voor schroot verkocht.

Deze verkoop voor afbraak van de trotse oceaanschipster verliep evenwel (naar thans in Parijs bekend wordt) geenszins zo soepel en vloot als aanvankelijk voorgesteld werd. Deze hele operatie verliep in tegendeel, zeer stroef en is in zoverre nog niet geheel en al afgewikkeld dat diverse tussenpersonen hun commissie nog steeds niet opgestreken hebben....

Protestdemonstratie

Toen de „Compagnie Générale Transatlantique”, eigenaresse van het schip, besloot had de protestdemonstraties van bemanning en haven- en dokwerkers van Le Havre tegen de afbraak van de „Ile-de-France” in de wind te slaan, gaf de minister van Verkeerswezen toestemming tot de verkoop voor schroot. Kort daarop liet een serieuze gegadigde, een Japanner, Okada genaamd, de „Transat” weten, dat hij belangstelling voor het afgedankte schip had. Mondeling werd een koopsoom overeengekomen en de heer Okada zou overkomen om de papieren te tekenen.

Film

Maar voor de Japanner nog zijn handtekening had kunnen zetten, maakten de Amerikanen bekend dat zij een film gingen maken, waarvan het hooftepunt de explosie van de „Ile-de-France” zou zijn. De directie van de „Transat” raakte in de grootste onwil en ontbood onmiddellijk de heer Okada om onthouding over deze aangelegenheid. De Japanner verzekerde Parijs met de hand op het hart dat er geen sprake was van dat hij de „Ile-de-France” aan de Amerikanen verder verkopen zou.

Alleen afbraak

Uiteindelijk werd de overeenkomst getekend met inbegrip van een clausule, die bepaalde dat de „Ile-de-

France” slechts verkocht werd voor afbraak en dat, indien deze afbraak niet binnen twaalf maanden voor drie vierde beëindigd zou zijn, de koper zich verplichte de „Compagnie Générale Transatlantique” een som van 500 miljoen francs te betalen. De stukken werden naar Tokio gezonden ter goedkeuring door de autoriteiten.

De Japanse deviczen-instantie weigerde echter haar goedkeuring daarvan te hechten en de affaire dreigde niet door te gaan. Parijs, vreemde dat een interessante zaak op het laatste ogenblik spaak zou lopen, verklaarde te zullen afzien van het eisen van deze som van 500 miljoen, maar verklaarde eveneens de clausule dat het schip slechts voor afbraak gebruikt mocht worden, te zullen handhaven. De minister van Verkeerswezen, Buron, werd door de directie van de „Transat” van een en ander op de hoogte gesteld. Deze alarmeerde de Franse ambassadeur in Japan, Bérard (midden in de nacht), om van de Japanners opheldering te vragen. De Japanse autoriteiten deelde de Franse diplomatieke vertegenwoordiger mede, dat, als



PARIJS, place de la Concorde

de „Transat” afzag van de aanvankelijk geëiste borgsom, zij daarmee te kennen gaf, dat zij er geen bezwaar meer tegen had dat de koper met het schip deed wat hem belieft. En de invoervergunning werd door Tokio verstrekt.

Roet in het eten

In Parijs slaakte men reeds een zucht van verlichting, dat de affaire toch nog doorging, toen de staatssecretaris voor Marine, Gilbert Granval, roet in het eten kwam gooien door te verklaren, dat hij weigerde de Franse schepen voor een appel en een ei van de hand te doen en dat hij de stukken dientengevolge niet zou tekenen. Diverse geruchten beweren dat de weigering van Granval in feite heel wat minder patriottisch was dan zijn uitingen doen vermoeden en dat het feit, dat hij sedert enige tijd een oogje op de presidentszetel van de „Transat” had, daar niet vreemd aan waren.

Terwijl nu volkomen spaak gelopen was en de Fransen dreigden met hun roemvolle maar onbruikbare „Ile-de-France” te blijven zitten, had minister Buron met Granval een energieke onderhandeling, dat er toe leidde dat een etmaal later gezegd kon worden dat een en ander in kanalen en kruiken was en de heer Okada zijn schip kon meenemen naar Japan. Hoe sneller hoe liever. De Japanner telegraferde naar Tokio en verklaarde dat zijn bemanning en een kapitein per vliegtuig onderweg waren om het schip naar Osaka te brengen. Hoeveel vliegtuigen? vroeg de directeur van de „Transat” wel, één chartervliegtuig, was de Japanse antwoord. Nu, dan kon de „Ile-de-France” niet vertrekken, tenzij dat een vliegtuig 150 man vervoerde. Neen, antwoordde minister Okada, ik bracht 68 bemanningsleden naar Parijs.

68 koppen

De directeur hief de handen ten hemel en verklaarde dat hij het schip niet kon laten uitvaren. Mijnheer Okada wilde weten waarom. Omdat de strengste voorschriften verklaarden dat de minimale bemanning voor het varen van de „Ile-de-France” 150 koppen bedroeg. Overigens was het mensen onmogelijk de mailboot met minder manschappen te varen.

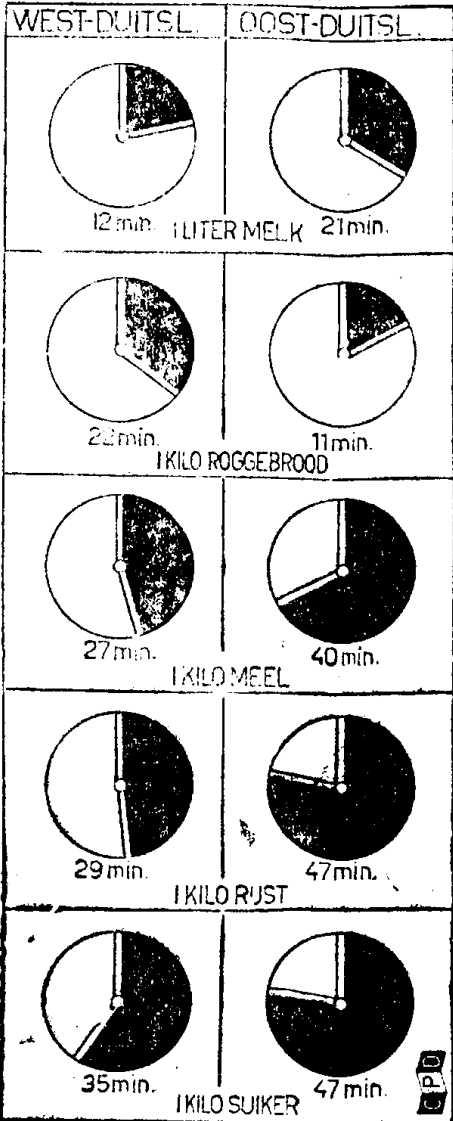
Waarop de Japanner met oosterse hoffelijkheid antwoordde, dat de heer president-directeur-generaal van de „Compagnie Générale Transatlantique” kon zeggen wat hem belieft, maar dat hij, Okada, de wet-tige eigenaar van het schip was, dat overigens van naam veranderd was en onder Japanse vlag voer. En hij, Okada, en niemand anders bestelde de omvang van zijn bemanning.

En de 68 Japanners brachten het schip, na de sirenes lang en melancholiek te hebben laten loeien om de sentimentele westerlingen in Le Havre een genoegeen te doen, zonder het geringste incident of de minste averij naar Osaka.

M. G. M.

En in Osaka stapte mister Stone het verhaal binnen. Mister Stone is de vertegenwoordiger van de Metro Goldwyn Mayer en hij verklaarde dat zijn maatschappij een film wilde maken, waarin de „Ile-de-France” voorkwam en dat de „Transat” in

HET VERSCHIL TUSSEN OOST-WEST
 HOELANG ER GEWERKT MOET WORDEN OM
 HET GELD TE VERDIENEN DAT DEZE PRO-
 DUKTEN KOSTEN.



In rood paradijs is het leven duur

In de loop van 1958 werden er in Oost-Duitsland een serie prijsverlagingen ingevoerd voor diverse artikelen en producten. Dit met het oog op een vermindering van de kosten van levensonderhoud in de communistische staat. Het gemiddelde inkomen van de industrie-arbeiders in het land kwam te liggen tussen de 269 en de 485 Oostduitse Markten. Naast deze inkomens moeten wij echter de prijzen zien en dan blijkt het, dat in Oost-Duitsland de koffie 80 Mark per kilo kost, een ons cacao 4 Mark, 1 kilo varkensvlees kost 8,20 Mark en 1 kilo boter 9,80 Mark.

Ook in West-Duitsland zijn de prijzen nu niet direct laag te noemen, maar een vergelijking met de kosten van de dagelijkse levensmiddelen in het communistische Oost-Duitsland valt in het voordeel van het westen uit. Uit een lijst van 30 producten en artikelen van levensmiddelen en kleding kunnen wij slechts twee producten halen, die in het oosten goedkoper zijn dan in het westen. Dit is dan roggebrood, dat in Oost-Duitsland de helft minder kost dan in West-Duitsland en aardappelen, die in het oosten ook ca. 20% goedkoper zijn dan in het westen.

Om een goede vergelijking van de duurte te trekken, kan men het best de tijd berekenen, die de werknemer nodig heeft om het geld te verdienen, waarmee hij de gewenste producten kan kopen. In ons schema geven wij hierover een duidelijk beeld, zodat de verschillen in duurte direct in het oog springen. Dat de Oostduitse werknemer voor een redelijk levenspeil wel verplicht is, tegen wil en dank, de door de overheid gestelde werkprestaties te halen en waar mogelijk extra-prestaties te leveren om zodoende alle noodzakelijke en gewenste artikelen te kunnen kopen, is duidelijk.

Handel Europa

De Oostenrijkse minister van buitenlandse zaken, dr. Kreisky, zal op uitnodiging van de Britse regering van 8 tot 10 februari een bezoek brengen aan Londen. Volgens doorgaans betrouwbare kringen zullen de vraagstukken betreffende de handelsgroeperingen in Europa het voornaamste onderwerp van gesprek vormen.

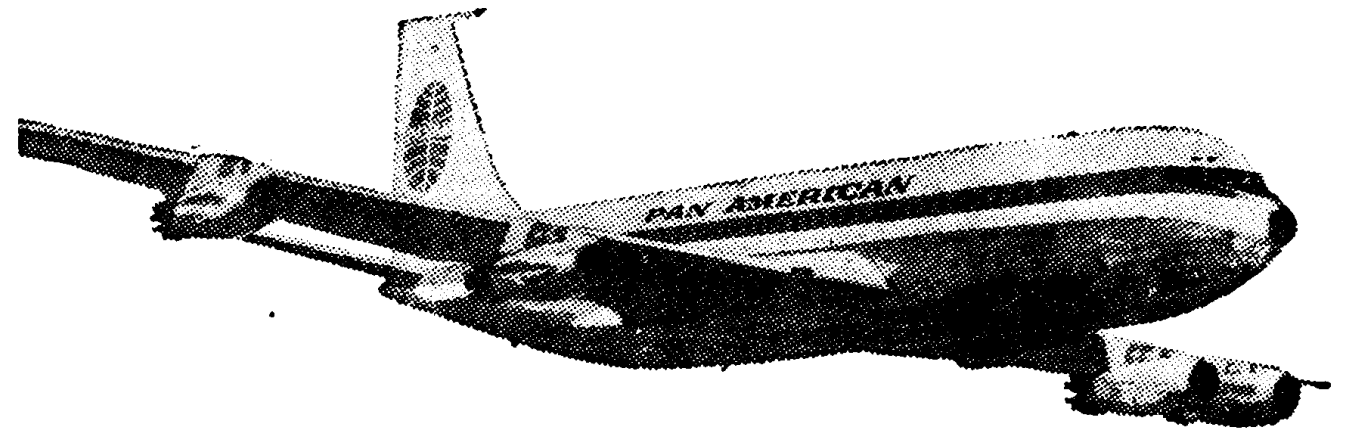
de verwachte grandioze effecten deed zich voor. En hoewel het schip bleef drijven was het te zwaar beschadigd om het experiment te herhalen. Waarop Mr. Stone, furieus, een aantal modellen liet bouwen om die in bassins binnenskamers in de lucht te laten vliegen.

Blauw - blauw

Volgens de laatste berichten heeft de heer Okada het werk weer teruggekocht van de M.G.M. en er een niet onbeduidende buit aan verdiend, wat zijn goede recht is. En het schip zal nu, zoals de bijna vergeten opzet was, gesloopt worden voor schroot en oud ijzer.

En in Frankrijk heeft men de zaak maar blauw-blauw gelaten en er zo min mogelijk over gepraat, want het is een triest einde van een trots schip, al heeft het Frankrijk dan ook een laatste leedvermaak gegund door Mr. Stone, de M.G.M. en de „boze Amerikanen” een poets te bakken. En daarmee is het moment gekomen om de rituele uitdrukking „Sik... transit... etc.” te citeren en een punt achter deze ware maar sombere historie te zetten.

NU OOK JET CLIPPER* DIENSTEN VAN CARACAS NAAR NEW YORK EN EUROPA



Een vlucht ongelooflijk snel en rustig in de wonderbaarlijke nieuwe Jet wereld van de **Pan American**!

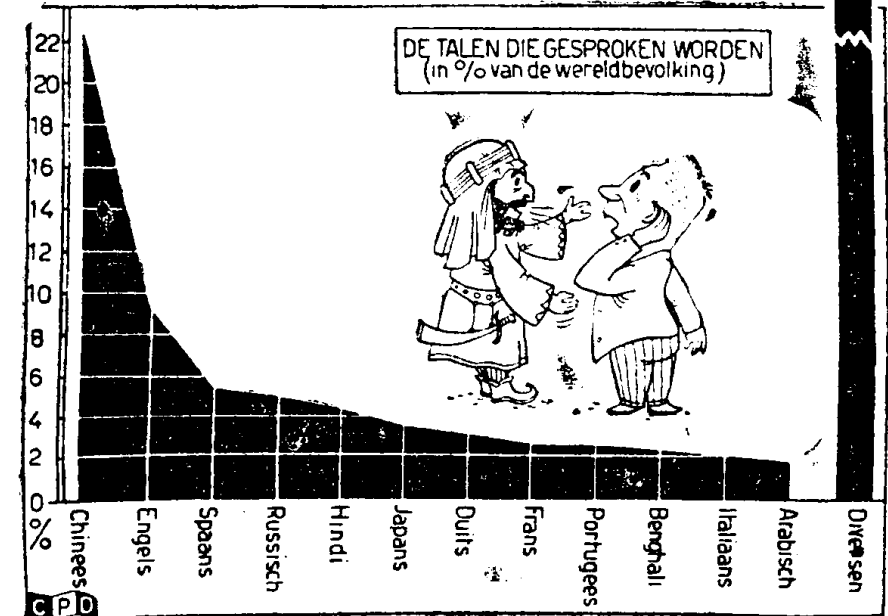
VAN CARACAS NAAR NEW YORK: 4 uur en 40 minuten. Tweemaal per week—op dinsdag en vrijdag—om 15:30 nm. VAN NEW YORK NAAR EUROPA: 6 uur en 25 minuten. Stelt U zich voor plaatsbespreking in verbinding met Uw reisbureau of met de

PAN AMERICAN

DE LUCHTLIJN MET DE MEESTE ERVARING TER WERELD
 SEL MADURO & SONS, INC. — GENERALE AGENTEN—ARUBA: NASSAUSTRAT—TEL: 1735 & 1736
 CURAÇAO: DE RUYTERPLEIN 2/4—TEL: 11200 & 11905

Kwart der mensheid spreekt Chinees

EEN'WELSPREKENDE'WERELD



Met „da-da” of „mama” begint elke taal zijn prille leven, want alle babies beginnen op deze manier aan het moeilijke pad van het leren spreken. Nauwelijks zijn deze babies wat groter geworden of zij worden reeds gescheiden door een geheel eigen taal die zij spreken. Dan verstaat de een de ander niet meer en het „da-da” van het begin is uitgegroeid tot een schietende reeks van eigen talen, dialecten en uitdrukkingen. Geheel deze taaltoegedaan brengt de mens de rest van zijn leven dan met de hem vertrouwde taal door. En op welk een manier, iemand die 70 jaar is geworden mag rekenen dat hij van al deze jaren totaal 11 jaar aan tijd met praten heeft doorgebracht. Dit kan hij dan gedaan hebben in een van de ca. 2800 levende talen die er

Met dank aan God en met grote blijdschap, maken wij de geboorte bekend van onze zoon en broer

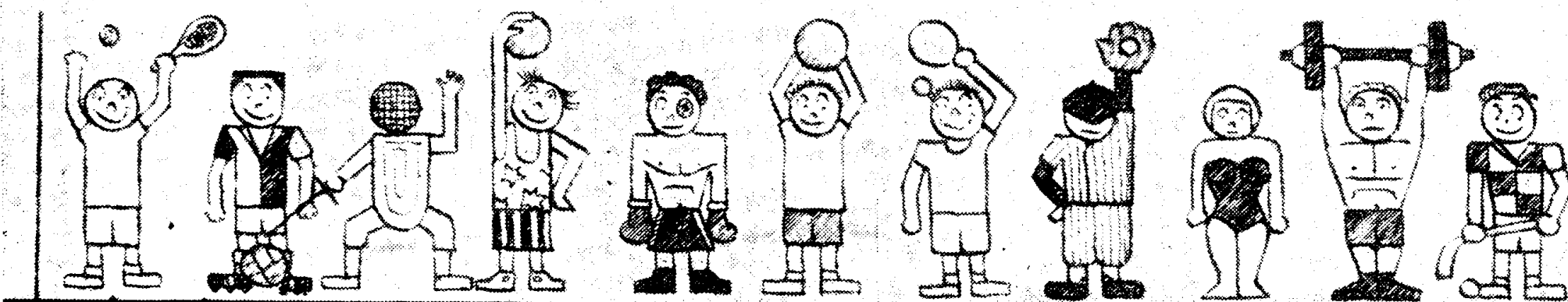
Gustaaf Eduard

De Hr. en Mevr.
 P. J. Meijer-Vos
 Junior
 Xandra
 St. Elisabeth Gasthuis
 13-1-1960

de primitiefste taal van de wereld en hun taal bezit niet één letterteken, want zij kunnen niet schrijven, terwijl de woorden die zij spreken geen vaste betekenis hebben, zo hebben zij soms voor water van de ene dag op de andere een ander woord. Dat de geschiedenis van enorme invloed op de taal der mensen is geweest blijkt overduidelijk als wij naar Engeland kijken. Hoewel dit land zelf ca. 50 miljoen zielen telt wordt de taal door ca. 10% van de mensheid gesproken, terwijl als wij het aantal mensen in Azië, Afrika etc. dat Engels verstaat er bij rekenen wij tot een schatting komen van totaal 320-350 miljoen „Engelse” mensen.

Hoewel Spanje maar ca. 30 miljoen mensen telt spreken ca. 138 miljoen mensen het Spaans als hun moedertaal. Deze mensen zouden een totaal andere taal hebben gesproken als de Spanjaarden niet hun koloniale rijk hadden bezeten. De invloed van het Portugees is ook veel en veel groter dan de omvang van het huidige Portugal. Van het Nederlandse koloniale rijk is de invloed van de taal voornamelijk in Zuid-Afrika blijven hangen, want het Zuid-Afrikaans kan met enige moeite door een Nederlander worden verstaan. Zo kunnen wij dus vaststellen dat de wereld heel anders zou spreken als de geschiedenis niet voor taalleraar had gespeeld.

AMIGOE-SPORT



Venezolaanse Cinco y Seis

Llave sietete onze „fija” van de week

De races van deze week zullen — indien het weer zich zondag aanstaande goed houdt — een heel ander verloop hebben. Naar onze mening maken de favorieten de beste kans. Er zullen misschien een of twee verrassingen zijn, maar merendeels zijn de favorieten superieur. Een heel slecht begin was het met de verkoop van de cuadros de vorige week. Het bedrag, dat in het laatste van de „La Rinconada” terecht kwam, bedroeg slechts 1.593.052 bolivars; dat is dus ongeveer een miljoen bolivars minder dan het vorig jaar. Het optimisme van het publiek om een gokje in het cinco-y-seis-spel te wagen, zal volgens de „maestros” te Venezuela, na enige weken getadig toenemen. Jockey Manuel Camacaro, die voor drie weken geschorst is, zit momenteel in Argentinië en maakt daar naam, want van de zes gecontracteerde paarden joeg hij twee als eerste over de eindstreep. Na heel lang de wedstrijden bestudeerd te hebben, hebben wij besloten om LLAVE SIETE (5e race) te kiezen als onze „fija” van deze week. De paarden, die deze llave vormen, zijn: EUPRATES (met Alexis Aguilar) en COMPADRE II (met Tito J. Cortez). Onze „atacazo” zal het paard NUPCIAL (met Walter Carrion) in de tercera válida zijn.

Primera válida

Deze eerste race is uitgeschreven voor paarden van de negende serie, die speciaal geselecteerd zijn door de commissarissen. De kandidaten, in totaal achtien, waarvan vijf niet zullen gelden voor het 5-y-6-spel, hebben het traject van twaalfhonderd meter voor de boeg. De race, die om vijftien uur van start zal gaan, heeft de volgende paarden:

1) Saleroso, 2) Espacio, 3) Tabo, 4) La Perfecta (niet geldig voor de 5 y 6), 5) Propicio, 6) El Sirio, 7) Augusto, 8) Buena Moza (niet geldig voor de 5 y 6) en 13) Chile vormen llave ocho; 9) Huaso (niet geldig voor de 5 y 6) en 14) Domador vormen llave nueve; 10) Balboa en 15) Grosero (niet geldig voor de 5 y 6) vormen llave diez; 11) Cigarillos (niet geldig voor de 5 y 6) en 16) Santiagon vormen llave once; 12) Geron en 17) Montalbueno vormen llave doce.

De favorieten zijn: TABO met jockey Jesus Bolivar (handicap 54 kg.), SANTIAGON (llave 11) met Mario Hurtado (handicap 52 kg.) en PROPICIO met Ivan Calisto (handicap 52 kg.). De paarden, die in deze eerste wedstrijd niet zomaar over het hoofd gezien moeten worden, zijn: Saleroso, El Sirio, Chili (llave 8) en Domador (llave 9).

Segunda válida

Weer zullen geselecteerde paarden in deze tweede race hun kleuren moeten verdedigen. De merries, die hier ingeschreven staan, zijn zestien in totaal en hebben het traject van twaalfhonderd meter voor de boeg. Deze „yeguas” zijn als volgt:

1) Predicara, 2) Gorda Colifa, 3) Ramblera, 4) Zapoteca, 5) Nasara, 6) Executrice, 7) La Gama, 8) Anuencia, 9) La Doña en 13) Villaviciosa vormen llave nueve; 10) Zangana en 14) Maringa vormen llave diez; 11) Amposita en 15) Rumbita vormen llave once; 12) Dolceza en 16) La Natita vormen llave doce.

De favorieten onder deze merries zijn: DOLCEZZA (llave 12) met jockey „El Loco” Ignacio Jesus Ferrer (handicap 53 kg.), EXECUTRICE met Gustavo Avila (handicap 49 kg.) en RUMBITA (llave 11) met Jesus Bolivar (handicap 51 kg.). Naar onze mening maken de favorieten de beste kans. Aan hen, die echter in „atacazo” meer vertrouwen stellen, kunnen wij de paarden aanbevelen, zoals: Predicara, Gorda Colifa, Nasara en „last but not least” Anuencia.

Tercera válida

Vijftien paarden van de zevende serie staan ingeschreven voor deze derde race. De paarden, die het traject van dertienhonderd meter voor de boeg hebben, zijn als volgt:

1) Araucana, 2) Elegancia, 3) Red Devil, 4) Nupcial, 5) Covington, 6) Futurity, 7) Prince Charmant, 8) Narcotico, 9) Escuadra, 10) Grandtully en 13) Ateo vormen llave diez; 11) Tsigemino en 14) Bayeton vormen llave once; 12) South Pole en 15) Macarapana vormen llave doce.

De favorieten zijn: SOUTH POLE (llave 12) met jockey Teofilo Testa (handicap 52 kg.), TRIGEMINO (llave 11) met Ivan Calisto (handicap 54 kg.) en COVINGTON met Luis Bolivar (handicap 54 kg.). Het paard South Pole van llave 12 maakt een heel goede kans. De „atacazo”, die wij op het oog hebben, zijn: Nupcial (onze „atacazo”), Futurity, Prince Charmant en Grandtully.

Cuarta válida

In deze vierde wedstrijd hebben wij weer paarden, die speciaal geselecteerd zijn door de commissarissen. Deze paarden, die slechts drie vic-

tories op hun naam hebben staan, behoren tot de achtste serie. De kandidaten, die in totaal veertien zijn, hebben het traject van zeventienhonderd meter voor de boeg en zijn als volgt:

1) Lavandero, 2) Llaima, 3) Don Pascual, 4) Ling Tan, 5) Dionisio, 6) Furiosa, 7) Humillo, 8) Centellazo, 9) Brownie, 10) Los Cerrillos, 11) Ballet en 13) Dunkerke vormen llave once; 12) Hierro Rojo en 14) Faro vormen llave doce.

De favorieten zijn: DIONISIO met jockey „Pilin” Gonzalez (handicap 52 kg.), LLAIMA met Rogelio Cortez (handicap 51 kg.) en LAVANDERO met Guillermo Gavidia (handicap 49 kg.). In deze moeilijke wedstrijd geven wij verder de paarden, zoals Ling Tang, Humillo, Brownie en Hierro Rojo ook een heel goede kans.

Quinta válida

De paarden, die voor deze een voor de laatste race staan ingeschreven, behoren tot de achtste serie. De kandidaten, die achttien in totaal zijn, hebben het traject van dertienhonderd meter voor de boeg. Deze zonen van de racetrack zijn:

1) Dik Shadow, 2) Mon Bey, 3) Atrevido, 4) El Crack, 5) Yandira, 6) Buda, 7) Eufurates en 13) Compadre II vormen llave sietete; 8) La Rusa en 14) Morita (niet geldig voor de 5 y 6) vormen llave ocho; 9) Doble en 15) Impagable vormen llave nueve; 10) Helvio en 16) Theatre vormen llave diez; 11) Barbotan en 17) Nervosa vormen llave once; 12) Laque en 18) Aguaita vormen llave doce.

De favorieten zijn: EUPRATES (llave 7) met jockey Alexis Aguilar (handicap 55 kg.), AGUAITA met Jesus Bolivar (handicap 50 kg.) en EL CRACK met Felix Garcia (handicap 48 kg.). Zoals wij reeds eerder hebben vermeld, zal LLAVE SIETE onze „fija” voor as. zondag zijn.

Sexta válida

Voor deze laatste race staat het traject van dertienhonderd meter vermeld. De paarden, die hier staan ingeschreven, behoren tot de achtste serie en zijn in totaal achtien. De kandidaten, die hier hun kleuren zullen verdedigen, zijn:

1) Montelimar, 2) Hisopo, 3) Cinco Centavos, 4) Torera, 5) Cantarilla, 6) Frac, 7) Ganges en 13) Flying Pool vormen llave sietete; 8) Luz Bella en 14) Cariaga vormen llave ocho; 9) Master Tim en 15) La Pastora vormen llave nueve; 10) Surizi en 16) Gaita Firme vormen llave diez; 11) Four Way (niet geldig voor de 5 y 6) en 17) Picanero vormen llave once; 12) Alee en 18) Folie (niet geldig voor de 5 y 6) vormen llave doce.

De favorieten voor deze laatste wedstrijd zijn: FRAC met jockey



Door enige tientallen kilometers te fietsen op de droogtrainer in Highbury tracht de meest betaalde voetballer Mel Charles zich in vorm te houden voor de komende cup ronde. Arsenal wil alles op alles zetten om dit jaar in de finale te komen.

Volleyball-nieuws

Morgenochtend om negen uur hebben op het St Pauluscollege te Groot Kwartier de finales plaats van de volleyballwedstrijden voor de Lagere Scholen. Na afloop zal de voorzitter van de K.S.C. de uitgedoofde beker aan het winnende team uitreiken.

Op de Asiento-banen te Negropont wordt dinsdagsavond aanstaande de scheidsrechterscursus voortgezet.

Explosie

Een ontloffing in een elektrochemische fabriek te Saint Jeoire in opper-Savoye in het oosten van Frankrijk heeft dezer dagen vier menselijke levens geëist. Een vijftiental mensen werd gewond.

De doden zijn de directeur, een ingenieur en twee arbeiders van de fabriek.

De politie heeft meegedeeld, dat het ongeluk het gevolg is van een breuk in een oven. De slachtoffers zijn getroffen door gesmolten metaal.

De brekers kwamen nu van achteren op het kleine vaartuig, dat met zoveel oparenden als een steen in het water lag, losgestormd. Het zeg er enkele malen gevaarlijk uit, maar zij klaarden het!

Onze cuadros zien er als volgt uit:

SALEROSO	PROPICIO	TABO
TABO	TABO	CHILI
SANTIAGON	3	2
EXECUTRICE	ANUENCIA	LLAVE DOCE (12)
LLAVE DOCE (12)	LLAVE DOCE (12)	2
NUPCIAL	LLAVE ONCE (11)	LLAVE DOCE (12)
LLAVE DOCE (12)	LLAVE DOCE (12)	2
LAVANDERO	LLAIMA	DIONISIO
DIONISIO	HUMILLO	LLAVE DOCE (12)
2	2	2
LLAVE SIETE (7)	LLAVE SIETE (7)	LLAVE SIETE (7)
1	1	1
FRAC	FRAC	FRAC
LLAVE OCHO (8)	LLAVE DOCE (12)	LLAVE DIEZ (10)
LLAVE NUEVE (9)	2	2
LLAVE DIEZ (10)	4	4
Bs 96	Bs 32	Bs 8

SPORT-VARIA

De uitslagen van de „replays”, die woensdag zijn gespeeld voor de derde ronde van het toernooi om de Engelse voetbalkup, luiden:

Westham United — Huddersfield Town 1—5; Bolton Wanderers — Bury 4—2 (na verlenging); Wolverhampton Wanderers — Newcastle United 4—2; Arsenal — Rotherham United 1—1 (na verlenging); Blackburn Rovers — Sunderland 4—1.

De Argentijn Pascual Percz, wereldkampioen vlieggewicht, zal op 1 april te Bangkok zijn titel verdedigen tegen Pone Kingpetch (Thailand).

Op de eerste dag van de officiële Nederlandse schaatskampioenschappen, die woensdag te Hamar zijn begonnen, toonde Kees Broekman, dat hij in prima vorm verkeert. De „veteraan” van de ploeg won de 5000 meter in 8 min. 19,7 sec., de snelste tijd, die dit seizoen op een Scandinavische baan werd geregistreerd.

Jan Pesman werd tweede in 8 min. 28,8 sec. en Wim de Graaff derde in 8 min. 30,3 sec. Henk van der Griff was met 43,5 sec. de snelste op de 500 meter. Hij werd gevolgd door Cess Jan Kroon en Wim de Graaff, die beiden 44,8 sec. lieten afdrukken. In het algemeen klassen na de eerste dag leidt De Graaff met 95.830 punten. De tweede plaats bezet Pesman met 95.880 punten. Broekman is derde met 96.070 punten. De ridders waren gehandicapt door de barre versomstandigheden: het voor 16 graden.

Om het C. P. N.-wisselschild

Het programma van de wedstrijd voor het C.P.N.-wisselschild-toernooi ziet er voor het komende weekeinde als volgt uit:

Zaterdag 16 Jan. '60
Zeemacht 2 — Willemstad 2, Zeemacht-terrein, scheidsrechter Hr. Peters;
C.P.N. 3 — D. Bosco 3, C.P.N.-terrein, scheidsrechter Hr. Hilhorst.
Zondag 17 Jan.
C.P.N. 2 — Asiento C.P.N.-terrein, scheidsrechter Hr. v.d. Meer;
Willemstad 3 — Zeemacht 4, Zeemacht-terrein, scheidsrechter Hr. A. Meyer.

Stimulanswedstrijden Baseball

Vier AMSTEL-hits goed voor 9--1 zege op CHICAGO

De baseball stimulanswedstrijden werden gisteravond in het Riststadion voortgezet. In de halve finale van dit toernooi kwamen de negentallen van Amstel en Chicago tegen elkaar uit. De Curaçaoëse kampioensploeg won met 9--1, dank zij het gecombineerde pitcherswerk van Donald Daal en Cyrilio Francees.

Daal werd de winnende pitcher. Hij stond Chicago slechts twee hits en een run toe. In de negende inning werd Daal — na twee „walks” te hebben opgegeven — vervangen door Francees, die de wedstrijd beëindigde. Ook bij Chicago was het pitcherswerk niet slecht. Slechts vier hits gaven de twee

Chicago-pitchers op. Slecht velden was er evenwel de oorzaak van, dat Amstel nog een keer kon scoren. Zo gebeurde het tot tweemaal toe, dat een hit door een outfielder verkeerd werd beoordeeld en de bal helemaal in het achterveld belandde, waardoor er beide malen een homerun kon worden gemaakt.

In de derde inning opende Amstel de score. Door twee bases op balls en een error werden de honken bezet. Raoul Olario sloeg toen een hit, die — zoals hierboven omschreven — een homerun werd. Amstel had toen met 4--0 de leiding. Vanaf dit moment is de zege geen ogenblik meer in gevaar gekomen.

—IN NEDERLAND— Onderzoek van radio-actief horloge op hoog niveau

Prof. dr. P. Muntendam, de Nederlandse directeur-generaal van de Volksgezondheid, heeft onlangs een vergadering voorgezeten, welke heeft beraadslaagd over de resultaten van een onderzoek, dat in het TNO-laboratorium is gehouden naar de eventueel schadelijke radio-activiteit van een Zwitsers horloge van het merk Rolex, type GMT Master.

Een ambtenaar in Amsterdam, die in 1958 uit Indonesië is gerepatriëerd kreeg een jaar geleden last aan zijn pols zonder aanwijsbare oorzaak. Later kwam daar verlammingverschijnselen bij. Zijn vrouw bracht een paar maanden terug een kind ter wereld, dat afwijkingen vertoonde. Toen de Amerikaanse commissie voor atoomonderzoek haar banvloek uitsprak over de Rolex-horloges van het genoemde type, realiseerde de man zich ook zo'n klokje te dragen en hij bracht dit onmiddellijk in verband met de pijn aan zijn pols en de misvormde baby.

Via zijn arts belandde het horloge in het technologisch laboratorium van de Rijksverdedigingsorganisatie in Rijswijk, voor een nauwkeurig onderzoek op radio-activiteit. Het type GMT Master is voorzien van een sterk lichtgevend materiaal, dat in Amerika als strontium 90 is gedetermineerd, een sterke radio-actieve stof met een voor regelmatig gebruik ontoelaatbaar hoge straling. Het onderzoek in Rijswijk schijnt te hebben bevestigd, dat het horloge op medische gronden voor gebruik ontraden moet worden. Al eerder werd in Amsterdam de hoge radio-actieve straling aangetoond, terwyl prof. dr. H. Hardon, directeur van de Amsterdamse Keuringsdienst voor Waren, met de geigieteller nog aantoonde dat de Rolex GMT Master meer dan normaal uitstraalt.

In hoeverre evenwel verband staat tussen de geconstateerde overschrijding der toelaatbare radio-activiteit en de lichamelijke klachten van de ambtenaar, is nog niet achterhaald. Eerst zullen ook de Nederlandse deskundigen moeten vaststellen, dat er inderdaad sprake is van strontium 90.

800 exemplaren

De Zwitserse fabriek heeft zoals bekend vrijwel direct na het alarmsein van de commissie voor atoomonderzoek in Amerika de levering van productie van het Rolex GMT Master horloge stopgezet. Naar al haar agenten zond zij het verzoek de nog resterende exemplaren naar Zwitserland te retourneren. Door de hoge prijs — f 360 — had de omzet geen grote vormen aangenomen. Naar schatting zijn er ongeveer acht honderd horloges van dit speciale type verkocht en de importeur voor Nederland, de Amsterdamse firma ELKA Watch, heeft zelfs geen enkele Nederlandse klant aan een GMT Master geholpen. Wel zijn destijds twee Amerikaanse toeristen voor de verleiding van deze vernuftige luxe bezeeven. ELKA Watch heeft nu nog slechts één GMT Master in voorraad, dat na een nauwkeuriger onderzoek door prof. Har-

don direct naar de fabriek zal worden teruggestuurd.

Behalve de repatriant blijken nu twee andere Nederlanders zich buiten onze grenzen een Rolex van het betreffende type te hebben aangekocht.

Inmiddels hebben zij de horloges weer bij de importeur ingeleverd, daartoe aangespoord door de Amerikaanse bevindingen. Het is niet uitgesloten dat zich nog meer eigenaren zullen melden, aangezien het GMT Master horloge in 1958 met veel reclame op de markt is geïntroduceerd en er in Singapore, tijdelijke verblijfplaats van vele repatrianten, vrij veel smokkelhandel in dit produkt is geleverd.

Prof. dr. A. H. W. Aten heeft in het instituut voor kernfysisch onderzoek in Amsterdam een der horloges op gevaarlijke stralingen laten meten en daarbij geconstateerd, dat het lichtgevend materiaal, een nevenvorm van het element strontium en bekend als strontium 90, de maximale toegelaten sterkte overschrijft. Volgens internationale aanvaardbare normen mag de mens per week ongeveer 600 milliröntgen radio-actieve stralingen blootstaan zonder schadelijke gevolgen. Voor de pols en bovenarm geldt een gemiddelde van 150 milliröntgen.

Het bewuste Rolexhorloge bleef aan de voorzijde een straling uitstralen van 600 milliröntgen, aan de achterzijde echter slechts 60. Dit hoevenheden zouden dus niet van een normaal menselijke lichaamsdeel te lang op menselijke lichaamsdelen is gericht. De kracht van radio-actieve stralingen neemt overigens met het kwadraat van de afstand af. Personeel in de atoomindustrie kan op pols en bovenarm 600 milliröntgen per week doorstaan, maar in daartegen weer op een speciale manier beschermd. Draggers van röntgenhorloges behoeven in het geheel niet bevreesd te zijn voor gevaarlijke stralingen. De radio-actieve kracht daarvan is bijzonder gering.

Vast staat in elk geval dat de Rolex GMT Master zowel met de bepalingen in het besluit betreffende de ioniserende stralen als met dat inzake radio-actieve stoffen in strijd is, en op grond hiervan aan de handel en het gebruik dan ook verboden kunnen worden. Prof. Hardon is van plan binnenkort zijn te herhalen, zodra de Amsterdamse Keuringsdienst voor Waren de beschikking zal hebben over een nieuw meetapparaat van Philips.

Bij de keuringsdienst van waren in Amsterdam, is inmiddels een Zwitsers duikerhorloge ingeleverd dat naar verluidt, enkele malen radio-actiever zou zijn dan het Rolex GMT Master horloge. De eigenaar zei, dat ook hij sinds enige tijd pijn voelde aan de pols waaraan hij het horloge droeg. Ook dit horloge wordt in Rijswijk onderzocht.

van een laags donkere nacht zou inluiden. Het opvrijet om haar broer die gebleven was, schied dan in heviger mate terug te keren.

Tenminste..... Hedwig nam aan, dat dit het zou zijn, waardoor zijn moeder zo dikwijls treurde. Toch moest hij menigmaal constateren dat zij gesloten rook voor hem en voor vader was.

DE EILANDER

ROMAN VAN DE LOKKENDE ZEE

door
KLAAS TOXOPEUS

HOOFDSTUK II.

In de pronkkamer van het huis van Bate de Bruin was bij de kachel een plaatsje ingeruimd, waar een gepolitoerd notenhouten tafeltje stond. Er lagen enkele cahiers en een vloeiblad op. Het enige siervoorwerp was het model van een strandreddingboot die zo was gemaakt dat hij als spaarpoort kon worden gebruikt. Er was een briefje opgeplakt met de woorden: „U hoeft niet bij stormweer de branding in, maar wel kunt u onze redders helpen door uw geldelijke steun.” Een pijltje wees naar de gleuf waarin men zijn bijdragen kon laten glijden. Het viel Bate de Bruin al sinds lang niet meer op, dat de aanwezigheid van de reddingsboot-spaarpoort een vreemde tegenwoordigheid was met het feit, dat de Bruin wel regelmatig de branding in moest en bovendien de nodige geldelijke offers bracht terwille van het reddingswerk. Schippers van reddingboten zijn niet bepaald welgesteld. Een reddingsmedaille kan men niet bij de bank verzilveren.

Aan dat tafeltje schreef schipper de Bruin zijn journaal: „Wegens ziek zijn van Gerrit de Wit, is de zoon van Chris-Clara Hedland overgestapt. Alles is naar wens verlopen. Twaalf man zijn in veiligheid gebracht. De opstappers hebben zich best gewerd. Ook het jong van Chris-Clara.....”

dewijn met suiker, zouden ze er wel over napraten. Want dat was zijn dag geweest! Hij spuwde vinnig op het strand.

HOOFDSTUK II.

In de pronkkamer van het huis van Bate de Bruin was bij de kachel een plaatsje ingeruimd, waar een gepolitoerd notenhouten tafeltje stond. Er lagen enkele cahiers en een vloeiblad op. Het enige siervoorwerp was het model van een strandreddingboot die zo was gemaakt dat hij als spaarpoort kon worden gebruikt. Er was een briefje opgeplakt met de woorden: „U hoeft niet bij stormweer de branding in, maar wel kunt u onze redders helpen door uw geldelijke steun.” Een pijltje wees naar de gleuf waarin men zijn bijdragen kon laten glijden. Het viel Bate de Bruin al sinds lang niet meer op, dat de aanwezigheid van de reddingsboot-spaarpoort een vreemde tegenwoordigheid was met het feit, dat de Bruin wel regelmatig de branding in moest en bovendien de nodige geldelijke offers bracht terwille van het reddingswerk. Schippers van reddingboten zijn niet bepaald welgesteld. Een reddingsmedaille kan men niet bij de bank verzilveren.

Aan dat tafeltje schreef schipper de Bruin zijn journaal: „Wegens ziek zijn van Gerrit de Wit, is de zoon van Chris-Clara Hedland overgestapt. Alles is naar wens verlopen. Twaalf man zijn in veiligheid gebracht. De opstappers hebben zich best gewerd. Ook het jong van Chris-Clara.....”

Datzelfde jong van Chris-Clara rilde intussen van top tot teen toen hij — koud tot op het gebeente — de woonkeuken bij hem thuis binnenstapte. Zijn vader had buiten de paarden al van hem overgenomen om ze voor de nacht te verzorgen na het natte en kille karwei.

„Hedwig zag direct dat zijn moeder weer had geschreeud. Dat gebeurde wel vaker, de laatste tijd. Het was bij haar nu eenmaal zo, dat ze zich bij elke storm de angsten indacht van de mensen daarbuiten. En niet alleen aan de zeeluit dacht Clara Hedland. Ook toen zij over de honderden, haar omkennende mensen, voor wie de storm het begin